Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

copy which	institute has attemy mai copy available for which may be bible th may alter any of oduction, or which is usual method of film	de poi una mo	L'Institut e microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans le méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.							
	Coloured covers/ Couverture de cou	leur		. ~			ed pages/ de couleur		•	
	Covers damaged/ Couverture endom	magée					damaged/ endommag	400		
	Covers restored an Couverture restaur					Pages i	estored an	d/or lam et/ou pel	inated/ liculées	•
	Cover title missing Le titre de couvert			4m		Pages o	liscoloured Iécolorées,	, stained techetés	or fored	4000
	Coloured maps/ Cartes géographiqu	es en couleur					letached/ létachées		,	
	Coloured ink (i.e. a Encre de couleur (i.	ther then blue e. autre que l	or black blave ou r)/ loire)		Showth			* 1	,
	Coloured plates and Planches et/ou illus	i/or illustratio strations en co	ina/ Duleur			Quality Qualité	of print va inágale de	ries/ l'Impres	sion	
	Sound with other meterial/ Relié evec d'autres documents					includes supplementary material/ Comprend du matériel supplémentaire				
	Tight binding may along interior marg Lare liure serrée pe distorsion le long d		Only ed Seule é	g e						
	Blank leaves added appear within the thave been emitted il se peut que certs lors d'une restaurat male, lorsque cela (pas été filmées.	. 🗆	Pages wholly or partially obscured by erreta alips, tissues, etc., have been refilmed to ensure the best possible image./ Les pages totalement ou partiallement obscureles par un fauillet d'arrata, une palure, etc., ont été filmées à nouveau de façon à obtenir la meilleure image possible.							
Ō	Additional commen Commentaires supp		Les pages	61 å 64 m	anquent.		*	*		
			7.10	4,	,					
This i	tem is filmed at the cylment est filmé a	reduction ret	io checke	d below/	,			2-m ² m	3 .	
10X	14X		18X	,	22X		26X		30X	*
		Marie Control of the	1				4			
	12X	16X	15	20X		24X	- 10	28X		39 V

The to ti

The positof tilm

Original begins of the sion or ill

The shall TING

Map diffe entir begi right requ meti

#

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

Le Bibliothèque de la Ville de Montréal

léteils 95 du modifier

er une

ilmage

pelure

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol → (meaning "CONTINUED"), or the symbol ▼ (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:

L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

La Bibliothèque de la Ville de Montréal

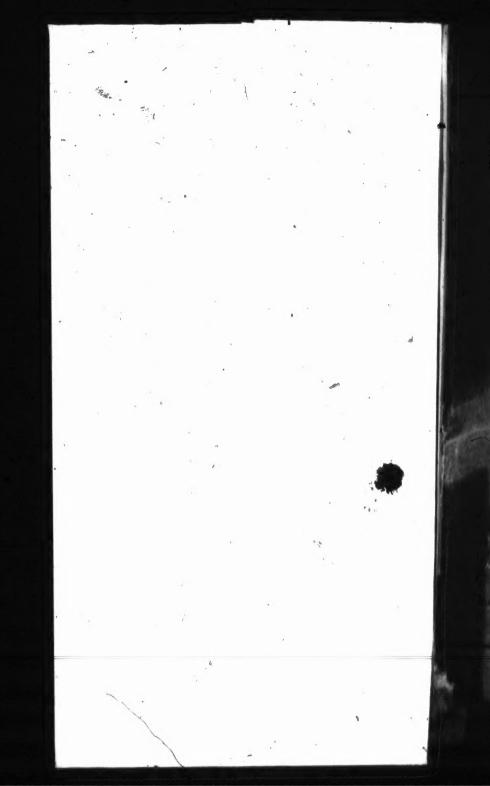
Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de le condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par le première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaître aur la dernière image de chaque microfiche, seion le cas: le symbole → signifie "A SUIVRE", le symbole ▼ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents.
Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.

1	2		3		1
					2
	,				3
	-	1	2	· 3)	



202738079 JACom plet

WANGELINE

TRADUCTION DU POÈME AVADIEN

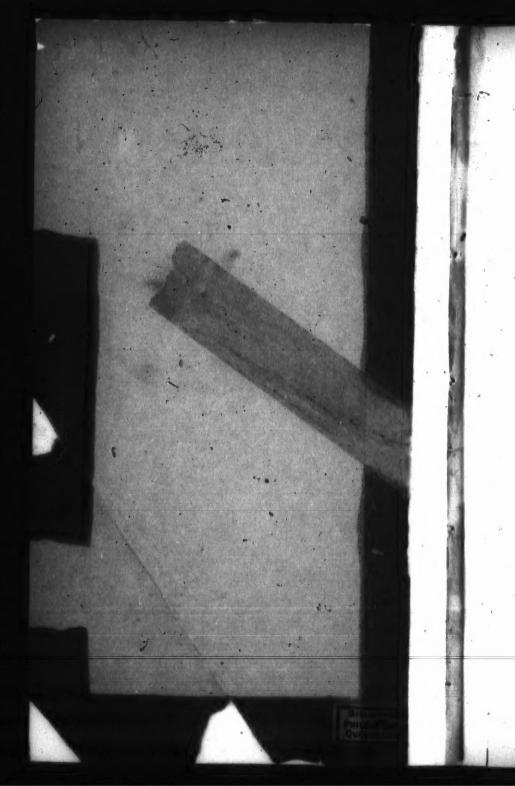
LONGEELLOW

L. PAMPHILE LEMAY

DEUXIEME EDITION

QUEBRO

a. Duliu.a. imprimuu, i, nud pour paupini 1870 - . .



ÉVANGÉLINE



Facsimile of Steel Pertrait of Longranow.

Presente a llono llarquez par P. Cagnon 1116 Scafossies Zue he è EVANGELINE

TRADUCTION DU POÈME ACADIEN

H-W. LONGFELLOW

.

L. PAMPHILE LEMAY

DEUXIÈME ÉDITION

QUÉBEC
P.G. DELISLE, IMPRIMEUR, 1, RUE PORT DAUPHIN
1879

811.34 L853evL2

m

Ce

.

co

pı

AU LECTEUR

La critique m'ayant montré quelques taches dans ma première traduction d'Evangéline, j'avais à cœur de retoucher, de polir, de perfectionner mon œuvre. Cependant je ne me serais probablement pas décidé à la livrer de nouveau au public assez indifférent, si je n'avais été sollicité par un homme que je vénère beaucoup, et que j'appellerai avec raison mon Mécène, puisqu'il m'a protégé depuis longtemps et avec fidélité.

Je n'ai jamais prétendu faire une traduction tout à fait littérale. J'ai un peu suivi mon caprice. Parfois j'ai ajouté, j'ai retranché parfois ; mais plutêt dans les paroles que dans les idées. J'ai respecté partout les sentiments du poète Américain. Dans cette deuxième édition, j'ai rendu la vie à Evangéline que, dans ma première traduction, j'avais laissé mourir, par pitié, en même temps que son tinhriel.

Je devais publier à l'aris cette nouvelle édition du poème Acadien. Cependant pour des raisons qu'il serait au moins superflu de raconter à mes bienveil-lants lecteurs, j'ai dù rappeler mes humbles manuscrits au foyer paternel. Je ne me flattais pas d'éblouir le monde parisien, bien qu'aujourd'hui, les grands poètes de la France soient à peu près tous rentres sous terre, et que coux qui survivent ne volent-pas toujours très-hant. Je connais assez les préjugés des petits-neveux d'outre-mer de mes ancêtres, et leur

savo

foul

St. 1

mdn.

J'

un n lang

rocor

Si

amoi

que n'a' p

porte traite

lo en

. .

co qu

ut i

foin

les

len

me

mn

tie,

du

u'il

oil-

HIN-

mir

nds

res

BAR

dou

our.

antipathic pour tout ce qui n'est pas français; pour savoir que le barde sauvage des bords lointains du St. Laurent n'auvait pas, un seul instant, suspendu la foule parisienne aux accords de son lath.

J'aurais été flatté tout de même de voir la Patrié de mes. Pères se tourner vers cette rive Canadienne où un million de ses enfants conservent encore sa foi, sa langue et ses contumes, et lui donner un sourire de reconnaissance.

Si mon fivre a du mérite, ce mérite est dû à mon amour de cette langue, de cétte foi, de ces coulumes que la France nous a léguées, seul héritage que nui n'a pu nous ravir! Il est dû aussi à l'intérêt que je porte à l'Acadie, cette sœur du Canada si indignement traitée par ses vainqueurs.

Les Acadiens comme les Canadiens ont conservé lé culte du souvenir. Les uns et les autres sont encore ce qu'étaient leurs aieux sous le règne du bon roi



Henri IV. Dans les campagnes qui bordent le St. Laurent, comme sur les rivages de l'ancienne Acadie où sont restés les descendants des fils de la France, le voyageur retrouve le même attachement à la foi eatholique, attachement que les persécutions les plus éruelles n'ont pu ébranler, la même urbanité, le même amour de la nationalité, amour sublime qui réunit toutes les amours et prête a un peuple quelque faible qu'il soit, une énergie et une vigueur qui tiennent du prodige.

Il est étonnant de retrouver encore des villages, des comtés même tout peuplés d'Acadiens, dans cette Acadie où la cruellé Albion a promené la torche incendiaire et le fer meurtrier de ses soldats inhumains.

C'était le 5 septembre 1755, l'Acadie se mirait dans les flots de l'Atlantique et du Bassin des Mines, riche, paisible et souriante comme une flancée; tout-à-coup, l'Angleterre jalouse de la prospérité des colons fran-

enti

appo

com

Les ench

sur l

perse

d'Acı

des h la ric

La pl

lice, l a vou

Co n'e

dans

le St. Acadio nce. le la foi s plus mèmo reunit faible ent du s, des cette ncen-18, dans. riche,. coup, '

fran-

çais, arme une flotte, choisit les plus envieux de ses enfants et les plus barbares de ses soldats, et les lâche comme une meute enragée sur l'heureuse colonie. On appelle l'hypocrisie et la trahison au secours de la violence. Comme toujours la cruauté est peureuse. Les Acadiens surpris, dépouillés de leurs armes, sont enchaînés comme des criminels, embarqués pelo mélo sur les vaisseaux Anglais, et transportés sue s bords étrangers où les attendent la faim et le dénûment, la persécution et la mort : car bien peu d'entre les exilés d'Acadie ont pu comme le père Basile Lajeunesse, l'un des héros du poème, chanter l'hospitalité générouse, la richesse et la liberté de la grande colonie Anglaise. La plus part au contraire ont été repoussés avec malice, bafouës et maltraités. Dans la Pennsilvanie, on a voulu réduire en esclavage ces malheureux déportés. Ce n'est pas ainsi aujourd'hui que l'exilé est accueilli. dans la grande république.

Qu'elle a donc été lamentable la destinée de ce pauvre petit peuple Acadien! et par quel prodige subsiste-t-il encore, disséminé, il est vrai, mais toujours reconnaissable, toujours le même que le bon peuple chanté par Longfellow. Aujourd'hui les barrières qui nous séparaient de ce peuple sont tombées. Nous n'avons plus qu'une même patrie, le Canada. La Providence qui fait surgir les nations et qui les fait entrer dans le néant, a sans doute les yeux ouverts sur nous. Elle ne nous a pas dirigés pendant trois siècles à travers les écueils et les dangers de tontes sortes pour ensuite nous laisser périr tout-à-coup. Un peuple qui aime sa langue, sa foi et ses coutumes jusqu'au martyre peut bien être accablé, vaincu, tyrannisé, mais il ne saurait périr tout entier.

L. PAMPHILE LEMAY.

Quibec, 1or Juillet 1870.

iei l

Amé

Cher

Pe

votre si élé et du

parti crer

Mi

plus

avez

AU LECTRU

L'on me saura gré peut-être de ce que je reproduits ici la lettre vraiment flatteuse que le grand poète Américain m'a fait l'honneur de m'adresser, lorsque parut ma première traduction d'Evangéline.

Cambridge, près Boston, 27 Octobre 1863,

Cher Monsieur,

Permettez-moi de vous féliciter de la publication de votre ouvrage et des heureuses pensées qui s'y trouvent si élégamment exprimées, ainsi que du talent poétique et du vif sentiment de la nature qu'il révèle.

Mais laissez-moi surtout vous remercier de cette partie de votre livre que vous avez bien voulu consacrer à la traduction d'Evangéline. Je vous dois la plus grande reconnaissance pour cette marque de votre bienveillance, non-soulement parce que vous avez bien voulu faire choix de cette œuvre pour sujet



le ce odige

tou-

s barbées.

nada. ni los

verts trois

outes

umos

ineu,

W.

de traduction, mais encore parce que vous avez rempli cette tâche toujours difficile, avec tant d'habileté et de succès.

Je n'ai qu'une seule réserve a faire : vous faites mourir Evangéline :

" Elle avait terminé sa douloureuse vic."

Cependant, je ne vous querellerai pas pour cela.

Mon but n'est pas de critiquer, mais de vous remercier et de vous dire combien je suis heureux de l'honneur que vous m'avez fait.

Espérant que le succès de votre livre surpassera même vos plus grandes espérances.

> Je demeure, cher monsieur, votre obéissant serviteur.

> > HENRY W. LONGPELLOW.

Salut,

Et de

Ton m

Qui n

Jetun

Rosse

Aux

S'éler

z rempli eté et de

us faites

our cela. s remer-

reux de

urpassera

apri.i.ow

ÉVANGÉLINE

Salut, vieille foret! Noyés dans la pénombre

Et drapés fièrement dans leur feuillage sombre.

Tes supins résineux et tes cèdres altiers

Qui se bercent au vent sur le bord des sentiers,

Jetant, à chaque brise, une plainte sauvage,

Ressemblent aux chanteurs qu'entendit un autre âge,

Aux Druides anciens dont la lugubre voix

S'élevait prophétique au fond d'immenses bois!

2

Et l'océan plaintif vers ses rives brumeuses S'avance en agitant ses vagues ecumeuses, Et de profonds soupirs s'élèvent de ses flots Pour répondre, à forêt, à tes tristes sanglots!

Vieille foret, salut! Mais tous ces cœurs candides
Qu'on voyait tressaillir comme les daims timides
Que le cor du chasseur a reveillés soudain,
Que sont-ils devenus? Je les appelle en vain!.....
Et le joli village avec ses toits de chaume?
Et la petite église avec son léger dome?
Et l'heureux Acadien qui voyait ses beaux jours
Couler comme un ruisseau dont le paisible cours
Traverse des forêts qui le voilent-d'ombrage,
Mais réfléchit aussi du ciel la pure image?
Partout la solitude, aux foyers comme aux champs!

Un,

Le s Rou

Et s

Le h

Lo s

O vo

Qui :

A la

Ecou

Et l'e

Ecou Uno Un jour, les a chassés comme au bord d'une grève
Le sable frémissant que la brise soulève
Roule en noirs tourbillons jusqu'au plus haut de l'air
Et sême sur les flots de la bruyante mer!
Le hameau de Grand Pré n'est qu'une souvenance;
Le saule y croit, le merle y siffle sa romance.

O vous tous qui croyez à cette affection

Qui s'enflamme et grandit avec l'affliction;

O vous tous qui croyez au bon cœur de la femme,

A la force, au courage, à la foi de son âme.

Ecoutez un récit que les bois d'alentour

Et l'océan plaintif redisent tour à tour;

Ecoutez une histoire aussi belle qu'ancienne,

Une histoire d'amour de la terre Acadienne!

ndides

nide 4

1.....

ours

9,

champs! ante.

Sous Et n

Que

Tant

On s

Et lo

Du e

Et de

Pour

PREMIERE PARTIE

I

Sous le ciel d'Acadie, au fond d'un joli val,

Et non loin des bosquets qui bordent le cristal

Que déroule, tantôt sous les froides bruines,

Tantôt sous le solcil, le grand Bassin des Mines,

On aperçoit encor, paisible, retiré

Et loin de ce qu'il fut, le hameau de Grand Pré.

Du côté du levant de beaux champs de verdure

Offraient à cont troupeaux une grasse pâture

Et donnèrent jadis au village sou nom.

Pour arrêter les flots le vigilant colon,

A force de travail et de rudes fatigues, Eleva de ses mains de gigantesques digues Qu'an retour du printemps on voyait s'entr'ouvrir, Pour laisser l'océan s'élancer et courir Sur le duvet des prés devenus son domaine. Au couchant, au midi, jusqu'au loin dans la plaine S'étendaient des vergers et des bouquets d'ormeaux, Le lin vert balançait ses frèles chalumeaux Et le blé jaunissant, ses tiges plus robustes; Vers le nord surgissaient mille sortes d'arbustes Des bois mysterieux et de sombres halliers; Et, sur les hauts sommets des monts irréguliers, De magiques brouillards, des brumes éclatantes, Se parajent au soleil de couleurs inconstantes-Et semblaient admirer le vallon dans la paix Sans oser cependant y descendre jamais.

Co

Los

-Con

Dan

S'an

.

Arri

Dest

Pen

Lor

Sill

Dan

Exh

Sur

Loui

Les

Et si

Unit

avrir,

daine meaux,

nten

liers, ates.

•

C'est là qu'apparaissaint, charmantes et coquettes, Les maisons du hameau qui toutes étaient faites Avec du boin de chêne, ou d'orme ou de noyer, Comme le paysan bâtissait son foyer, Dans la terre Normande, alors que sur le trône S'assoyaient les Henri. Un chaume frais et jaune Arrangé par faisceaux, reconvrait tous les toits; Des lucarnes laissaient, par les chassis étroits, Pénétrer le soleil jusqu'au fond des mansardes. Lorsque tournant au vent, les girouettes criardes S'illuminaient des feux d'un beau soleil couchant, Dans les beaux soirs d'étés lorsque l'herbe du champ Exhalait son arome et tremblait à la brise, Sur le seuil de la porte avec leur jupe grise, Leur blanche capeline et leur mantelet noir, Les femmes du hameau vennient gaiement s'assoir, Et filaient leur quenouille; et les brunes filates

Unissaient leur chansons au bruit clair des navettes

RVAROBLINE

Tournant sur les métiers leurs essieux de roseau, An invette ronflement du rapide fuseau. Le conteur du village, humble et minéré prêtre, Alors ne tardait pas d'ordinaire à paraître. En le voyant venir d'un pas majestueux Tous les petits enfants cessaient leurs bruyants jeux, Leur courses dans les pres, leurs cris de toutes sortes Et retournajent s'asseoir en rang devant les portes. Arrètant leurs fuscaux, les femmes se levaient. Et, par des mots polis, toutes le saluaient, Bientôt les laboureurs revenant de l'ouvrage A l'étable menaient leur pesant attelage. Le soleil émaillait la pente du coteau : Et sys derniers rayons, comme des filets d'eau, Jusques au fond du val, glissaient de roche en roche. De sa voix argentine au même insimut la cloche Annonçait l'angelus et le déclin du jour.

Et. pandesus les toits et les monts d'alentour,

On

Con

Où

Aim

Libr

Leu

Car

Et.

Ouv

La le

Lep

**

....

Et to

On voyait la fumée en colonnes bleuatres, Comme des flots d'encens, s'échapper de ces âtres
Où l'on goûtait la paix, le plus divin des biens.

nu.

re.

ts jeux,

es sortes

portes.

ıt.

m.

che

m.

n roche.

Ainsi fivalent alors les simples Acadiens:
Leurs jours étaient nombreux et leur mort était sainte.
Libres-de tout souci comme de toute crainte,
Leurs portes n'avaient point de clef ni de loquet;
Car dans l'ombré des nuits nul n'était inquiet;
Et, chez ces bonnes gens, on trouvait la demeure
Ouverte comme l'âme, à chacun, à toute heure.
Là le riche vivait avec frugalité.
Le pauvre n'avait point de nuits d'anxiété.

Sur une grande forme attachée au village, Et tout près du bassin, au milieu du feuillage, On voyalt, autrefois une belle maison

A l'air un pou coquet avec son blanc pignon:

C'était là qu'habitait Benoît Bellefontaine.

Il avait avec lui, dans ce joli domaine,

La jeune Evangeline, une suave fleur.

Tous deux vivaient heureux. Benoît avait du cœur,

Une haute stature, un bras fort, un front have.

Un œil intelligent mais peut-être un peu cave, Une démarche ferme et soixante-et-dix ans.

Avec son teint de bronze et ses longs cheveux blancs

Il était comme un chêne au milieu d'une lande,

Un chène que la neige orne d'une guirlande.

Et cette jeune fille, elle était belle à voir,

Avec ses dix-sept ans, son front pur. son ceil noir

Qu'ombrageait une épaisse et longue chevelure ;

Comme au bord de la route une discrete mure

Dérobée à demi par un épais buisson!

Elle était belle à voir, au temps de la moisson,

Lor

Port

Cha

Mais

Qua

Que

Le 1

On l

Ten

Ou

Elle

Jup

Et

Unc

Que

Con

Mai

Qua

Elle

Lorsqu'elle s'en allait à travers la prairie.

Avec son corset rouge et sa jupe fleurie. Porter aux moissonneurs assis sur les guerets. Chaque jour, un flacon tout plein de cidre frais! Mais les jours de dimanche elle était bien plus belle! Quand la cloche sonnait dans la haute tourelle. Que le prêtre, en surplis, bénissait, au saint lieu. Le peuple rassemblé pour rendre hommage à Dieu. On la voyait venir le long de la bruvère. Tenant dans sa main blanche un livre de prière Ou les grains vénérés d'un humble chapelet. Elle portait alors elegant mantelet. Jupon bleu, souliers fins, chapeau de Normandie. Et brillants anneaux d'or qu'aux rives d'Acadie Une aïcule de France autrefois apporta; Que la mère, en mourant, à sa fille quitta ' Comme un gage sacré, comme un saint héritage Mais un éclat plus doux inondait son visage

Quand, venant de confesse à l'approche du soir,

Elle passait sans bruit sur le bord du trottoir

ecur,

x blanes

noir ·

re ;

Adorant dans son cœur Dieu qui l'avait bénie. On aurait dit alors qu'une pure harmonie Comme un accord qui meurt sur ses pas s'élevait. La maison du fermier en ces temps se trouvait Sur un charmant côteau dont la pente riante S'inclinait, par degrés, vers la rive bruyante. Le sentier pour s'y rendre était bordé d'ormeaux ; Un sycomore altier, de ses vastes rameaux, En ombrageait la porte et la sombre toiture. A travers la prairie un sentier de verdure Conduisait au verger tout en fleurs le printemps, L'automne, tout en fruits. De ses bras palpitants Une vigne enchainait l'antique sycomore Et protégeait l'essaim d'une ruche sonore. Et plus bas se trouvaient, sur le flanc du côteau, Le puits au bord mousseux, et tout auprès, un sceau Et l'auge où s'abreuvaient les bœufs et les génisses. Puis du côté du nord pfusieurs autres bâtissus.

Les g

C'étai

Les p

Et le

Où lo

Comn

Les g

Elles

Lenn

Et le

Le fer

Li so

....

Avec

Ses de

Puis,

Des g

Les granges, les hangars protégeaient la maison Contre les ouragans de la froide saison. C'était là qu'on voyait les voitures diverses : Les pesants chariots, la charrue et les herses, La vaste bergerie où bélaient les moutons, Et le brillant sérail où crinient les dindons, Où le coq orgueilleux chantait d'une voix fière, Comme aux jours où son chant troubla l'âme de Pierre. Les granges jusqu'au faite étaient pleines de foin : Elles seules semblaient un village de loin : Leurs toits proéminents étaient couverts en chaume, Et le treffle fané remplissait de son baume Le fenil où montait un solide esculier. La se trouvait encor le joveux colombier Avec ses nids moelleux, ses tendres créatures. Ses doux roucoulements, ses amoureux murmures; Puis, au-dessus des toits, c'étaient les cris stridents

Des girouettes de tôle allant à tous les vents.

ait.

ux ;

pa,

nts

u, scenu

isnos.

C'est ainsi que vivait en paix avec le monde. En paix avec son Dieu, dans sa terre féconde. Le fermier de Grand Pré. Sa joie et son appui, Toujours Evangéline était auprès de lui Et gouvernait déjà sagement le ménage. Plus d'un jeune amoureux à peu près de son âge. La suivait à l'église, et prinit à genoux En reposant sur elle un œil tendre et jaloux, Commo si cette femme avait été la sainte. Qu'il venait vénérer dans la pieuse enceinte. Bien heureux qui pouvait toucher sa blanche main! Marcher à ses côtés sur le bord du chemin! Quelques-uns osaient-ils à sa porte se rendre. Pendant qu'ils l'écoutaient sur l'escalier descendre, Ils se seraient coux-là demandé bien en vain Lequel battait plus fort, ou du marteau d'airain, On de leur cœur rempli d'espérance et d'angoisse. Aux fêtes du Patron qu'invoquait la paroisse,

Vers !

Dansa Et les

Lui rá

Mais i

Le jou

Gabrie

.Un fo

Parmi

Car le

L'état

Les ce

.

Unios

Et lou

Avaie

Sembl

Le cu

Qui n

mi,

âge,

main!

cendre,

1

oisse.

nin.

Vers le soir, la jounesse assemblée au canton, Dansait joyeusement au son du violon, Et les garçons alors, remplis de hardiesse, Lui répétaient tout bas quelques mots de tendresse Mais inutilement, car de ces amoureux Le joune Gabriel était le soul heureux : Gabriel Lajeunesse enfant du Gros Basile, .Un forgeron du bourg reconnu pour habile Parmi les villageois qui l'estimaient beaucoup, Car le peuple a jugé, de tout temps et partout, L'état de forgeron un métier honorable. Les célestes lions d'une amitié durable Unissaient le fermier et le vieux forgeron, Et leurs petits énfants, l'espoir de leur mais in, Avaient grandi tous doux, charmants, pieux et sages, Semblables à deux fleurs sous les mêmes feuillages, Le curé du canton, homme aux nobles désirs,

Qui méprisait la terre et dont tous les loisirs

Etaient donnés au soin de sa chère jeunesse, Leur avait enseigné l'amour de la sagesse En leur montrant à lire. Enfants naïfs alors Ils se livraient ensemble, en paix et sans remords, Aux plaisirs innocents de l'innocente enfance. Leur leçon récitée avec obéissance, Ils cournient à la forge où Basile, le soir, Bion souvent, les bras mus, le visage tout noir, Un tablier de cuir autour de la ceinture, Sans crainte soulevait, avec une main sûre, D'un cheval hennissant le vigoureux sabot ; Pendant qu'auprès de lui, dans un feu de fagot Rougissait lentement un grand cercle de roue, Comme un serpent de feu qui se tortille et joue Dans un brasier ardent allume sous les bois. A l'approche des nuits, l'automne, bien des fois. Quand le ciel était noir, et que la forge sombre Semblait vomir dehors des flammèches sans nombre, Par l

Ils ve

Le no

Et de

Quan Ni so

Alors

Qui, t

.

Les é

Et me

Quanc

On les

Sillon

Souve

Hs me

Que l'

Quan

Par les carrenux de vitre et les ais du lambris,

Quand elle l'a trouvée au bord des océans,

Ils venaient regarder, avec des youx surpris, Le soufflet haletant qui ranimait la braise, nords. Et rechauffer lours doigts on causant à leur aise. Quand ils n'entendaient plus le soufflet bourdonner, o. Ni sous le dur marteau l'enclume résonner, Alors ils comparaient à des vierges pieuses ir. Qui, tenant à la main leurs lampes radieuses, Entrent au sanctuaire au milieu de la nuit, Les étincelles d'or qui retombaient sans bruit . Et mouraient tour à tour sous les cendres éteintes. Quand l'hiver étendait son voile aux riches teintes rot On les voyaient tous deux sur un léger traineau, e. me Sillonner comme un trait la pente du côteau : Souvent sur les chevrons ou le toit de la grange foir. Ils montaient hardiment, cherchant la pierre étrange bro Que l'hirondelle apporte à son nid, tous les ans,

nombre.

Pour de ses chers petits dessiller la paupière.

Heureux qui la trouvait cette étonnante pierre!

Ainsi leurs premiers jours sans pleurs et sans enunis,

Comme un songe doié s'étaient bien vite enfuis!

Ils n'étaient plus enfants à l'époque où se passe

Le récit douloureux qu'il faut que je vous fasse.

Gabriel était homme, il aimait les travaux,

Forgeait avec son père et ferrait les chevaux.

Evangéline était une adorable femme—

Elle avait de son sexe et les espoirs et l'âme;

On l'avait, dès longtemps, surnommée au canton:

"Le soleil d'Eulalie," à cause, disait-on,

Qu'elle ferait régner par sa grande prudence.

Au foyer de l'époux la joie et l'abondance;

Et que de beaux enfants au visage vermeil

Naitraient de ses amours: ainsi que le soleil.

Qui bi Fécon

Sons 1

Comm

Déjà l' Où lo :

Où le

Où la

En bai Sous u

Des fr

Aux ri

La for

Comm

Qui brille le matin de la sainte Eulalie

Féconde les vergers dont chaque rameau plie

Sous le poids des fruits mûrs, veloutés, odorants,

Comme un vieillard heureux sous le poids de ses ans

П

Déjà l'on arrivaît à ce temps de l'année

Où le feuillage sec dort sur l'herbe fanée,

Où le soleil tardif est pâle et sans chaleur,

Où la nuit froide au pauvre apporte la douleur.

En bandes réunis les oiseaux de passage,

Sous un ciel noir et lourd, volaient, comme un nuage,

Des froides régions que l'aquilon flétrit

Aux rivages riants où l'amandier fleurit.

La forêt se tordait sous les vents de septembre

Comme un jeune coursier qui hennit et se cambre.

asse

fuis !

s ennuis.

lsse.

Χ.

e ;

anton :

c.

1

Tout, alors, présagenit un hiver rigoureux.

L'abeille avait gardé tout son miel sayoureux,

Et les coureurs des bois et les chasseurs sauvages

Qui, dans un cas pareil, se prétendaient fort sages,

Assuraient que l'hiver serait dur et mauvais

Car le renard perfide avait le cuir épais.

Ainsi venait l'automne et les froids ayec elle.

Mais ce temps enchanteur, cette époque si belle

Qu'on appelle au hameau l'été de la Toussaint

Ranima le cœur triste et le soleil éteint :

Un éclat radieux portant aux réveries

Hluminait les airs, les bois et les prairies ;

L'univers rayonnant et brillant de fraicheur,

Semblait sortir des mains du sage Créateur.

On cût dit que l'amour régnait dans tout le monde ;

Que l'océan chantait pour endormir son onde!

Et de

Parais Des es

Les re

Qui-ci

Les de

Les pl

Des oi

Tout n

Tout se

Sur le

Le sole

L'ocea

. Berçan

Do lem

1

Etincel

Quand

De voil

vages,

IX.

elle

monde ;

e!

Et des accents nouveaux, de magiques concerts Parnissaient s'élever des bourgs et des déserts! Des enfants qui jouaient les voix vives et nettes, Les refrains sémillants des luisantes girouettes Qui-criaient dans les airs, sur les toits des donjons, Les doux roucoulements des amoureux pigeons, Les plaintes de la brise et les battements d'ailes Des oiseaux qui volaient au-dessus des tourelles, Tout n'était qu'harmonie, ivresse et pur amour! Tout semblait du printemps annoncer le retour! Sur le bord de la mer et des hautes collines Le soleil argentait les limpides bruines; L'ocean était d'or : les arbres des forets Bergant, avec orgueil, les châtoyants reflets De leur manteau safran, ou pourpre, ou diaphane, Etincelaient de loin comme le fier platane, Quand le Perse idolátre orne ses verts rameaux

De voiles éclatants et de brillants joyaux.

Tout respirait la paix, le calme et l'innocence : La nuit dans les vallons descendait en silence, Et l'étoile du soir étinceinit encor, Irisant le ciel bleu de ses filandres d'or. Les troupeaux bondissants regagnèrent l'étable En flairant du gazon le parfum délectable, En respirant du soir l'agréable fraicheur. Devançant les troupeaux, brillante de blancheur, Venait en s'ébattant une grasse génisse, Celle d'Evangéline, avec son beau poil lisse, Sa clochette joyeuse et son joli collier. On vit le jeune pâtre à travers le hallier. Ramener en chantant les brebis du rivage Où croissait chaque année un riche paturage. Près de lui le gros chien au poil long et soyoux Fièrement trottinait d'un air libre et joyeux, Et pressait les traînards qui restaient en arrière. Quand le jeune berger dormait sous la bruyère

C'étnit

Bt la ni Dans le

Lui sen

Quand I

Que sa i

Les char Arrivère

Sous de l

Les chev

Seconnie

Où tomb

Et ronge

La fécon

Ruminai

En écume

C'était lui qui gardait les timides agneaux,

Bt la nuit quand les loups réunis en troupeaux.

Dans les bois d'alentour hurlaient leurs cris de rage.

Lui seul les protégéait par son noble courage.

30 :

blo

eur.

ux

re.

Quand la lune, plus tard, éclaira l'horizon,

Que sa molle lueur argenta le gazon,

Les chariots remplis d'un foin aromatique.

Arriverent des champs à la grange rustique:

Sous de larges harnais décorés de pompons

Lès chevaux hennissants balançaient leurs grands

Seconaient avec bruit leur épaisse crinière

Où tombaient la rosce et la fine poussière.

Et rongeaient l'acier dur de leur mors écumant:

La féconde génisse arrêtée un moment

Ruminait, l'œil pensif, pendant que la laitière.

En écume d'argent, dans sa blanche chaudière.

Faisait couler le lait. Et dans la basse-cour,
Répétés par l'écho des granges d'alentour,
L'on entendit encor, comme dans un délire,
Des bélements, des cris et des éclats de rire.
Mais ce bruits, toutefois, s'éteignit promptement;
Un grand calme se fit : tout à coup, seulement,
En roulant sous leurs gonds les portes de la grange
Firent, dans le silence, un grincement étrange.

Assis dans son fautéuil fait de bois de nover
Benoît le laboureur regardait, au foyer.
La flamme qui lançait d'éblouissantes flèches.
L'ondulante fumée et les vives flammèches.
Qui tournoyaient gaiment comme des feux-follets.
Sur le mur, en arrière, où les joyeux reflets
Dansaient légèrement des rondes fantastiques.
Son ombre se peignait avec des traits comiques;

Penda

Prenar

Chaque

Et que

Luisaie

Le bon

Des refr

Ainsi qu A l'omb

Leur cie

D ...

Portant .

Filait, ci

Le métie

Mais le r

Son ronf

Pendant qu'à la clarté du foyer vacillant,

Prenant un air moqueur, un regard sémillant,

Chaque face sculptée au dossier de sa chaise

Semblait s'épanouir et sourire à son aise,

Et que sur le buffet, les plats de fin étain

Luisaient comme au soleil des boucliers d'airain.

ient;

grange

nt,

œ.

llets.

OH ;

Le bon vicillard chantait d'un ton melancolique.

Des refrains de chanson, des couplets de cantique.

Ainsi que ses aïeux, jadis, avaient chanté,

A l'ombre de leur bois, sous leur ciel enchanté,

Leur ciel de Normandie. Et son Evangéline.

Portant jupe rayée et blanche capeline

Filait, en se berçant, une filasse d'or.

Le métier dans son coin se reposait encor.

Mais le rouet actif mélait avec constance,

Son ronflement sonore à la douce romance

Que chantait le vieillard assis devant le feu.

Comme dans le lieu saint quand le chant cesse un peu
On entend, sous les pas, vibrer l'auguste enceinte,
Ou du prêtre à l'autel on entend la voix sainte.

Ainsi quand le fermier, vaincu par les émois,
Suspendait les accents de sa dolente voix,
De la vieille pendule au milieu des tenèbres
On entendait les coups reguliers et funébres.

Pendant que le vieillard chantait dans son fauteuil
On entendit des pas retentir sur le seuil.
Et la clenche de bois bruyamment soulevce
De quelque visiteur annonça l'arrivée.
Benoît reconnut bien les pas du forgeron
Avec ses gros souliers pleins de clous au talon,
Ainsi qu'Evangéline, à l'emoi de son àme.
Où se mélait le trouble et la plus chaste flamme,

Avait I

-" Ah

Secria

" La ga

· Veux

" J'en a

· Prend

· Et fur

.. Gu on

* Quand

· Briller

" Qui s'e

Basile, s

Au foyer

Et répos

" Tu pla

· Dantr

" Et ne t

e un peu

einte,

te.

nteui

n,

me,

Avait bien deviné qui venait avec lui.

- -- "Ah! sois le bionvenu, Lajeunesse, aujourd'hui!
- S'écria le fermier en le voyant paraître,
- " La gaité, quand ta viens, semble aussitôt renaitre !..
- " Veux-tu donc savouer un tabac généroux ?
- " J'en ai plus qu'il t'en faut, et j'en suis fort houreux,
- · Prends au coin du foyer ta place accoutumée ;
- " Et fumons en causant. C'est parmi la fumée,
- " Qu'on voit dans lear orgueil se dessiner tes traits!
- 6 Quand tu fumes, ton front, ton visage si frais
- " Brillent comme la lune à travers les fluages
- " Qui s'élèvent, le soir, au bord des marécages,"

Basile, souriant, suivi de son garçon

Au foyer ploin de feu vint s'asseoir sans façon,

Et répondit ainsi :- Mon cher Bellefontaine,

- " Tu plaisantes toujours et n'as jamais de peine,
- " D'autres sont obsédés de noirs pressentiments
- " Et ne font que rèver malheurs et châtiments :

"Ils s'attendent à tout : rien ne peut les surprendre...

Puis il s'interrompit en ce moment pour prendre

Son calumet de terre et le charbon fumant

Qu'Evangeline allait lui porter poliment,

Et bientôt ajouta : "Je n'aime point pour hôtes

- " Ces navires anglais mouillés près de nos côtes.
- " Leurs énormes canons qui sont braques sur nous
- " Ne nous annoncent point les desseins les plus doux;
- " Mais quels sont ses desseins? sans doute qu'on l'ignore.
- " On sait bien qu'il faudra quand la cloche sonore-
- "Appellera le peuple à l'église, demain,
- " S'y rendre pour entendre un mandat inhumain;
- " Et ce mandat, dit-on, émane du roi George.
- " Or, plus d'un paysan soupçonne un coupe-gorge.
- "Tous sont fort alarmés et se montrent craintifs!"
- Le fermier répondit :-- " De plus justes motifs
- " Ont sans doute amené ces vaisseaux sur nos rives :
- " La pluie, en Angleterre, ou les chaleurs hâtives

" Ont

" Et. 1

" Et n

" Viet

-" A

" Mais

En sec

Et pou

" Pas 1

" Déjà

" D'aut

" Atter

" Cet, o

"Qn no

" De to

" Soul 1

" Et l'h

endre...

dro

Вя

38.

ous

s doux ; ignore.

ore

in ;

rge.

rives :

164

- " Ont peut-être détruit les moissons sur les champs,
- "Et, pour donner du pain à leurs petits enfants,
- "Et nourrir leurs troupeaux, les grands propriétaires
- " Viennent chercher les fruits de nos fertiles terres."
- -" Au bourg l'on ne dit rien d'une telle raison,
- "Mais l'on pense autrement," reprit le forgeron

En secouant la tête avec un air de doute ;

- Et poussant un soupir : " Mon cher Benoit, écoute ;
- " L'Angleterre n'a pas oublié Louisbour.
- " Pas plus que Port Royal, pas plus que Beau Séjour.
- " Déjà des paysans ont gagne les frontières ;
- " D'autres sont aux aguets sur le bord des rivières,
- " Attendant on cos lieux apec anxiété
- " Cet ordre qui demain doit être exécuté!
- "On nous a dépouillé, pour combler nos alarmes,
- " De tous nos instruments et de toutes nos armes ;
- "Seul le vieux forgeron a ses pesants marteaux
- " Et l'humble moissonneur ses inutiles faux!"

Avec un rire franc mais un peu sarcastique Le vieillard jovial à son ami réplique :

- " Sans armes nous goûtons un plus profond repos,
- " Au milieu de nos champs et de nos gras troupeaux ;...
- " Nous sommes mieux encor par derrière nos digues
- " Que n'étaient autrefois nos ancêtres prodigues
- " Dans leurs murs qu'ébréchaient les canons ennemis.
- " D'ailleurs dans l'infortune il faut être soumis.
- " J'espère cependant que ce soir la tristesse
- " Fuira loin de ce toit où va regner l'ivresse,
- " Car le contrat, ce soir, doit se conclure enfin.
- " Les jeunes gens, ensemble et d'une habile main,
- " Ont bâti la maison et la grange au village.
- " Le fenil est rempli de grain et de fourrage;
- " Pour un an leur foyer est pourvu d'aliments.
- " Attends, mon cher Basile, encor quelques moments
- " Et Leblanc va venir avec sa plume d'oie;
- " De nos heureux enfants partageons donc la joie."

Cepeno

Les jeu

Livrait

En ente

Puis ur

Le sile

Que-l'o

Comme

Ou com

Le nota

Son fro

Et sur s

Pareils

Cependant à l'écart en face d'un châssis

Les jeunes flancés étaient tous deux assis

Regardant le ciel bleu, la belle Evangéline

Livrait à Gabriel sa main brûlante et fine;

En entendant son père elle rougit soudain,

Puis un profond soupir fit onduler son sein.

Le silence venait à peine de se faire

Que l'on vit à la porte arriver le notaire.

111

Comme un frêle aviron aux mains des matelots,
Ou comme le filet dans le réssac des flots
Le notaire, Leblanc était courbe par l'age;
Son front large gardait la trace d'un orage
Et sur son col bronzé tombaient ses cheveux gris,
Pareils aux touffes d'or des épis de maïs.

memis.

ligues

DOS.

peaux ;.

, , , **

oments

oie."

A travers leur cristal ses besicles de corne Laissaiont voir la sugesse au fond de son cel morne Il se plaisait beaucoup à faire des récits. Père de ringt enfants, plus de cent petits-fils, Jouant/sur ses genoux, égnyaient sa vicillesse-Par leur charmant babil, et par leur gentillesse. Pendant la guerre il fut, comme ami des anglais, Quatre ans tenu captif dans un vieux bourg français. Maintenant il avait une grande prudence Et la simplicité de la naive enfance. C'était un bon ami : les enfants l'aimaient tous Car il leur racontait contes de loups-garous, Et d'espiègles lutins faisant au ciel des niches ; Il leur disait le sort qu'avaient les blancs Létiches, Enfants morts sans baptème, esprits mystérieux Qui voltigent toujours cherchant partout les cieux Et de l'enfant qui dort viennent baiser les lèvres ; Comment une araignée éloigne toutes fièvres,

Quand of Comme

Des bore

Il disnit

Que le p

Pretend

Et le tre

Aussitöt De son s Et, secoi

Et biens

II dit en

" Allons

" Pont-éi

" De ces

· — " Je н

Quand on la porte au cou dans l'écale des ax;

Comme au jour de Novel Fon entendait les voix

Des bœufs qui se parlaient au fond de leurs étables;

Il disait les secrets, les vertus admirables

Que le peuple, autrefois, simple autant que loyal,

Pretendait découvrir dans le fer à cheval

Et le trèfle étalant quatre feuilles de neige.

Et bienss d'autres récits d'ogre et de sortilege.

orne

iam.

inçais.

hes.

X

eux

es.;

Aussitöt cependant que Leblanc arriva,
De son siège au foyer Basile se leva
Et, secouant le feu de sa pipe de terre,
Il dit en s'adressant au modeste notaire;

- · Allons, père Leblanc, qu'avez-vous de nouveau ?
- " Peut-être savez-vous ce qu'on dit au hameau
- " De ces fiers bâtiments venus de l'Angleterre ? "
- "Je sais fort peu de chose et fais mieux de me taire,

Lui répondit Leblane d'un ton de bonne humour :

- . Il est vrai qu'il circule une grande rumeur,
- " Mais comme mon avis n'est jamais le plus sage.
- " Je dirai seulement ce qu'on dit au village,
- de Je ne puis tallefois croire que ces vaisseaux
- " Viennont sur notre rive apporter des fléaux ;
- · Car nous sommes en paix ; et pourquoi l'Angleterre
- " Ainsi nous ferait-elle éprouver sa colère ? "
- Nom de Dieu ! " s'écria le bouillant forgeron,

Qui parfois decochait un sonore juron,

- · Faut-il donc regarder toujours en toute chose.
- " Le pourquoi, le comment ? Il n'est rien que l'on n'ose!
- " L'injustice est partout et personne n'a tort :
- " Tout le droit maintenant appartient au plus fort."

Sans paraitre observer la chaleur de Basile

Leblane continua d'une voix fort tranquille :

- "L'homme est injuste, mais le bon Dieu ne l'est pas :
- " La justice triomphe à son tour ici-bas."

" Et p

" Qui

" Elle

" Lors

" Un v

" A ce

" D'un

" Je ve

_" So

" On v

" Une

.. **Th**in

of Et au

" Figu

" Une

" Etnie

- " Et pour preuve je vais vous redire une histoire
- " Qui ne s'efface point de ma vieille mémoire : .
- " Elle me consoluit de mon destin fatal
- " Lorsque j'étais captif au fort de Port Royal.
- " Un vieillard aimait bien cette histoire touchante,:
- " A ceux que maltraitait quelque langue méchante.
- "D'une voix tout émue il allait la conter :

eterre

n.

13 (1984) !

rt.

t pas :

- " Je voudrais comme lui pouvoir la répéter :
- Sous le ciel africain, dans une ville antique
- " On voyait autrefois, sur la place publique,
- " Une haute colonne au piédestal d'airain
- " avait fait élever un puissant souverain,
- & Et sur cette colonne une statue en pierre,
- " Figurait la justice impartiale et flère ;
- " Une large balance, un glaive menaçant
- " Etaient ses attributs, et disaient au passant

- " Que dans cette cité la suprême justice
- " De l'opprimé toujours était la protectrice.
- " Cependant la balance, au fond de ses plateaux,
- " Voyait chaque printemps, bien des petits oiseaux
- " Bitir leurs nids moolleux on chantant et sans craindre
- " Le glaive flamboyant qui semblait les atteindre.
- " Mais petit à petit se corrompit la loi :
- Aux misère du pauvre on n'ajouta plus foi,
- " Et le faible, sans cesse en buffe à l'ironie.
- 4 Dut subir du plus fort la lâche tyrannie.
- " On afficha le vice, et chaque tribunal
- a Outragea l'innocence et protégea le mal.
- " Un jour il arriva que certaine duchesse
- " Perdit un collier neuf d'une grande richesse.
- " N'ayant pu le trouver elle voulut, du moins,
- " Venger avec éclat et sa perte et ses soins.

" Elle

4 Une

" Qui e

" Le pi

" Et le

" A mo

" Autor

"Press

" Subir

" Le bo

" Ой вог

" Un or

" Ebran

" Et la l

" Or dar

" On voi

" Dans !

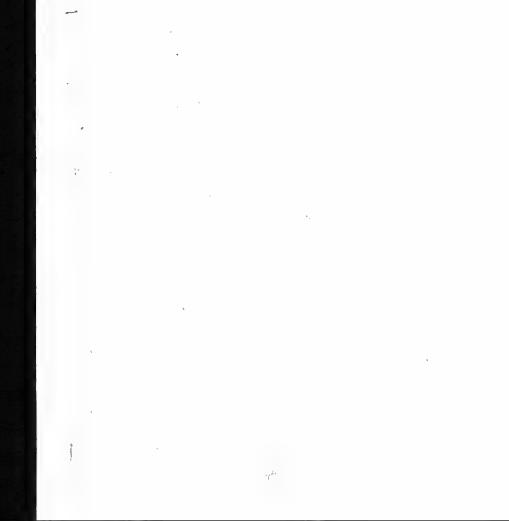
- " Elle accusa de vol, en face de la ville.
- " Une pauvre orpheline, une pieuse fille,
- 4 Qui depuis de longs jours la servait humblement.
- " Le procès, pour la forme, eut lieu bien promptement,
- " Et le juge pervers condamna la servante

MILE

ro.

aindre

- " A mourir au gibet d'une mort infamante.
- " Autour de l'échafaud on vit les curieux,
- " Pressés, impatients, inonder tous les lieux.
- " La jeune fille vint, calme mais abattue,
- " Subir son triste sort au pied de la statue.
- " Le bourreau la saisit. Au moment solennel
- " Où son cœur s'élevait vers le Juge Eternel,
- " Un orage mugit; l'impitoyable foudre
- " Ebranle la colonne et la réduit m poudre,
- " Et la balance tombe avec un sourd fracas;
- " Or dans un des plateaux qui se brisent en bas
- " On voit un nid brillant..... c'était un nid de pie
- " Dans lequel s'enlaçait avec coquetterie



" Parmi les brins de foin, le collier précieux !.....

" C'est ainsi qu'éclata la justice des cieux!"

Quand le père Leblane ent fini son histoire

Basile ne dit mot mais ne parut rien croire;

Il n'en concluait point qu'on n'avait desormais

Nul motif d'avoir peur des navires anglais.

Il voulait répliquer et manquait de langage.

Ses pensers demeuraient empreints sur son visage,

Comme sur une vitre, on voit dans les hivers.

La vapeur se geler sous mille aspects divers.

Alors Evangéline, à la braise de l'âtre.
S'empresse d'allumér la lampe au pied d'albâtre,
Et tout l'appartement luisant de préprete

Un pot

Ensuite

Ecrit d' Les noi

. La dot e

Et tons

Et quan Que le se

Comme

Le vieux Puis offr

En bet ei

Le notais

Des væn:

Puis il pi

Le large

Remplit,

Ensuite elle s'en vient déposer sur la table Un pot d'étain rempli d'un cidre délectable, Tandis que le notaire, étalant son papier, Ferit d'une main prompte, et sans rien oublier Les noms des contractants, la date et puis leur age, La dot qu'Evangéline apporte en mariage Et tons les divers points sans en oublier un. Et quand tout fut cyrit comme voulait chacun, Que le sceau de la loi fut mis, brillant et large, Comme le soleil levant sur le blanc de la marge, Le vieux férmier tira sa bourse de chamois Puis offrit an notaire an moins deux on trois fois En bel et bon argent 🌡 prix de son ouvrage. Le notaire charmé, forma, selon l'usage, Des vœux pour le bonheur du couple fiancé ; "\" Puis il prit sur la table après s'être avancé, Le large pot d'étain où fermontait la bière, Remplit, d'un air joyeux, la coupe tout entière,

.

Et but à la santé des gens de la maison. Chaeun prit à son tour l'écumeuse boisson. Du cidre sur sa lèvre il essuya l'écume; Il prit son large feutre, il prit sa longue plume, Son rouleau de papier et donna le bonsoir. Les amis qui restaient vinrent alors s'asseoir En cercle devant l'atre où pétillaient les flammes. Evangéline prit le damier et les dames Qu'elle alla présenter aux paisibles vieillards. La lutte commença. Leurs anxieux regards Voyaient avec plaisir les pions dresser un siège, Et les dames tomber dans un perfide piège. Cependant l'un et l'autre ils s'amusaient beaucoup D'une manœuvre heureuse ou d'un malheureux coup. Les fiancés assis dans la fenètre ouverte

Ecoutaient sur la rive expirer l'onde verte.

Heureux et souriants ils se parlaient d'amour,

En regardant les flots qui chantaient tour à tour,

Et les : La lun Qui tra

Et les é

Ainsi p

Et le te
Tout à c
La clocl
On ente
C'était l
Basile et
Et se din

Paroles o

Bien des

8'échang

Et de leu

Et les rubans de feu sur l'écume des vagues ;

La lune qui veillait, et les bruines vagues

Qui trainaient mollement leurs robes sur les prés

Et les étoiles d'or dans les cieux empourprés.

Ainsi passait le soir dans la joie et l'ivresse,

Et le temps paraissait redoubler de vitesse.

Tout à coup l'on officians le beffroi voisin,

La cloche qui vibrait sous le marteau d'airain.

On entendit neuf coups ; elle sonnait neuf heures ;

C'était le couvre-feu de toutes les demeures.

Basile et son ami se serrèrent la main

Et se dirent adieu pour jusqu'au lendemain.

Bien des mots de douceur, bien de tendres paroles,

Paroles d'amitié charmantes et frivoles,

S'échangèrent tout bas entre les deux amants,

Et de leurs cœurs émus calmèrent les tourments.

oup coup.

ır,

Nul bruit dans la maison ne se fit plus entendre : Les charbons du foyer furent mis sous la cendre. Après quelque instants le vieux et bon fermier Fit du bruit de ses pas retentir l'escalier. Tenant dans sa main blanche une lampe de verre-Sa fille le suivit gracieuse et légère Ainsi qu'une gazelle aux lisières des bois. Une douce lueur éclaira les parois Quand la vierge monta les degrés de la rampe ; .Ce n'était point alors sa radicuse lampe, Mais son regard errein qui versait la clarté. Elle entra dans sa chambre. Un châssis, d'un côté, Y laissait du soleil pénétrer la lumière. Une chaise et le lit de la jeune fermière, Une table, une image une croix seulement, Voilà ce qu'on voyait dans cet appartement. Mais on trouvait, au fond, dans un vieux garde-robe,

Des pièces de flanelle et d'étoffe à la mode,

Ouvrag

Que so

Et qu'e

Parce of

. .

Ello été

Les refl

Dormai

Et le se

'Au pour

Oboit de

Quand s

Quand d

0.....

Quand s

Qu'elle 1

Elle s'in

Amouro

En silen

Ouvrage ingenieux, tissu fin et parfait, rre n côté,

Que son habile main au métier avait fait, Et qu'elle allait offrir pour dot en mariage, Parce qu'il ferait voir la femme de ménage Mieux que ne le feraient les plus riches troupeaux. Elle éteignit sa lampe. Inondant les carreaux Les reflets argentés de la paisible lune Dormaient sur le tapis tissé de la ne 1 rune ; Et le sein de la vierge agité par l'espoir, Au pouvoir merveilleux du bel astre du soir Obait doucement comme l'onde et la nue Quand son voile glissa de son épaule nue ; Quand de son fin soulier sortit son beau pied blane; Quand ses longs cheveux noirs tombèrent sur son flanc, Qu'elle parut charmante ! Et, dans sa reverie, Elle s'imagina qu'au bord de la prairie, Amouraux et rusé, Gabriel son amant, En silence épiait le fortuné moment

e-robe.

Où, devant les rideaux de l'étroite fenêtre, Il pourrait voir son ombre un instant apparaître. 'Or l'ombre d'un nuage efficura les cloisons Que la lune éclairait de ses moelleux rayons. D'une grande noirceur la chambre fut remplie : Un sentiment de crainte et de mélancolie Saisit Evangéline. Elle eut comme un remords, Entr'ouvrit sa fénètre et regarda dehors. La lune s'echappait, souriante et volage, Les plis mystérieux d'un vagabond nuage. Une étoile aux cils d'or la suivait dans le ciel. De même qu'autrefois le petit Ismael Suivait Agar sa mère en sa lointaine marche, Après qu'elle out quitté le toit du Patriarche.

Lo lender Quand lo

Un océan Les ruiss

Légèreme

Réfléchin

Et, sur les

Bergaient

Après un

Du matin.

tre-

ds.

IV

Le lendemain matin, au lever du soleil,

Quand le bourg de Grand-Pré sortit de son sommeil,

Un océan de pourpre entourait les collines;

Les ruisseaux babillaient; et le Bassin des Mines,

Légèrement ridé par l'haleine du vent,

Réfléchissait l'éclat du beau soleil levant;

Et, sur les flots d'azur, les barques aux flancs sombres

Bergnient avec fierté leurs gigantesques ombres.

Après un court repos le Travail vint encor : Du matin radioux oùvrir les portes d'or.

Proprement revêtus des habits du dimanche Les joyeux paysans à l'allure humble et franche Arrivèrent bientôt des villages voisins. Icí quelques vicillards sur le bord des chemins, S'aidant de leurs bâtons, venaient par petits groupes; Là, les gars éveillés, en turbulentes troupes, Passaient à travers champs, suivant, le long du clos, Le sillon qu'avaient fait les pesants chariots, Au temps de la moisson, dans l'herbe verte et tendre. On grondait les amis qui se faisaient attendre : Chacun fumait, causait, riait de toute part. Les groupes arrivés aux groupes en retard Criaient mille bons mots, mille plaisanteries. Les maisons ressemblaient à des hôtelleries. Assis devant les seuils sur de vieux bancs de bois, Se chauffant au soleil, les simples villageois Discouraient du danger qui menaçait leur tête. La maison de Benoît avait un air de fête.

Là plus Et plus Evangéi

Et son r

Que le v

On fit da

Le soleil

De l'oder

Le ciel b

Le prêtre Avec le v

Du bonhe

Basile et

Et contre

Avec les

L'à plus vive qu'ailleurs on trouvait la gaité,
Et plus charmante aussi l'humble hospitalité:
Evangéline était au milieu des convives;
Et son regard modeste et sos grâces naïves
Avaient, ce matin-là, pour eux bien plus d'attrait
Que le verre enivrant que sa main leur offrait.

On fit dans le verger les chastes fiançailles.

Le soleil était chaud comme au temps des semailles:

De l'odeur des fruits mûrs l'air était parfumé;

Le ciel brillait d'un feu tout inaccoutumé.

Le prêtre fut conduit à l'ombre du feuillage

Avec le vieux Leblanc notaire du village.

Du bonheur des amants s'entretenant tous deux

Basile et le fermier étaient assis près d'eux.

Et contre le pressoir et les ruches d'abeilles,

Avec les jeunes gens aux figures vermeilles

oupes

relos,

tondre.

ta.

ois,

Etait le vieux Michel joueur de violon, Charmant disour de riens, beau chantour de chanson, Qui tenait bien l'archet et battait la mesure En frappant du talon le tapis de verdure. Sur ses cheveux de neige on voyait, tour à tour. L'ombre de quelque feuille ou les reflets du jour Passer quand les rameaux se bergaient à la brise. Son visage riant avec sa barbe grise Brillait comme un charbon qui s'anime au foyer Quand le vent prend la cendre et la fait tournoyer. Il promona l'archet sur les cordes vibrantes : L'instrument résonna : les danses délirantes Commoncèrent sur l'herbe, à l'ombre du verger. Le gazon s'inclina sous plus d'un pied léger. Jeunes gens et vieillards s'uniront dans la danse. Les brillants tourbillons roulèrent en cadence,

Sur l'émail du vort pré, sans trève, sans ropos,

Au milieu des ris francs et des tendres propos.

La plus La plus C'était l

C'était b

Le matin
Mais voi
On enter
On enter
Et l'églis
Tremblar
Les femn

Aux saul

Elles so

Pour voir

Avec un

La plus belle parmi toutes ces jeunes filles,
La plus pure au milieu-des viorges si gentilles,
C'était Evangéline! et le plus beau garçon
C'était bien Gabriel le fils du forgeron!

Le matin passait vite: on était dans l'ivresse!

Mais voici qu'arrivait l'heure de la détresse!

On entendit sonner la cloche dans la tour;

On entendit le bruit du sonore tambour,

Et l'église aussitôt se remplit toute entière.

Tremblant pour leurs époux, au fond du cimetière,

Les femmes du village, en foule et tristement,

Attendirent la fin de cet événement.

Elles se cramponnaient aux angles de la pierre,

Aux saules qui des morts protégeaient la poussière

Pour voir dans la chapellé à travers les vitreaux.

Avec un air d'orgueil, marchant à pas égaux,

RP.

hanson.

ur ise.

er oyer.

or.

nse.

Les soldats, denx à donx, des vaisseaux descendirent

Et tout droit à l'église à grands pas se rendirent.

Au son de lours tambours de sinistres échos

Du temple profiné troublèrent le repos.

Un long frémissement s'empara de la foule

Qui bondit comme un flot que la tempète roule.

La porte fut fermée avec des gros verroux.

Des féroces soldats redoutant le courroux

L'Acadien plein de crainte attendit en silence.

Blentôt le commandant avee fierté s'avance,

Monte jusqu'à l'autel, se tourne et parle ainsi:

- Vous êtes en ce jour tous assemblés jei
- " Comme l'a décrété Sa Majesté chrétienne,
- 4 Honnêtes habitants de la terre Acadienne :
- " Or veus n'ignorez pas que le roi fut clément,
- " Fut généreux pour vous; mais vous autres, comment
- " A de si grands bienfaits esez-yous donc répondre?
- " Consultes votre cœur il pourra vous confondre.

" Paysa

· Un pe

· Dois-je

" Je vio

".Vos m

" Vous s

" Sur un

" Un per

· Vous è

En été qu

Par l'ard

Que les f

Tombent

Qu'on n'e

A l'horiz

Portant d

dirent

nt.

e.

omment udre?

re.

- · Paysans, il me reste un devoir à remplir.
- Un pénible devoir ; mais don-je donc faiblir?
- · Dois-je fuire à regret ce que mon roi m'ordonne?
- " Je viens pour confisquer, au nom de la couronne,
- " Vos maisons et vos biens avec tous vos troupenux.
- · Vous serez transportés à bord de no suisseaux,
- " Sur un autre rivage où vous seres is sper
- " Un peuple obeissant généroux et proposition
- " Vous étes prisonniers au nom du Souverain."

En été quelquefois quand le soloil de juin.

Par l'ardeur de ses feux dessèche les prairies;

Que les fleurs des jardins, que les feuilles flétries

Tombent, une par une, au pied de l'arbrisseau;

Qu'on n'entend plus couler le limpide ruisseau;

A l'horizon de flamme un point sombre, un nuage,

Portant dans son flanc noir le tonnerre et l'orage,

S'élève tout à coup, grandit, grandit toujours. Le soloil effrayé semble hâter son cours : Il règne dans les airs un lugubre silence : Le ciel est noir ; l'oiseau vers ses petits s'ylance ; Et la cigale chante et l'air est étouffant ; Le tonnerre mugit ; le nuage se fend ; 🔀 Le ciel vomit la flamme ; et la pluje et la grèle Sous leurs fouets crépitants brisent l'arbuste frèle, Et le carrent de vitre, et les fleurs et les bles, Dans un des coins du clos un moment rassemblés, Les bestiaux craintifs laissent là leur pâture,-Puis bientôt en benglant ils longent la clôture Pour trouver un passage et s'enfuir promptement. Des pauvres villageois tel fut l'étonnement A cette heure fatale où le cruel ministre Eut sans honte élevé 🦏 parolé sinistre.

Ils courbérent le front sous le poids du malheur

Ils restèrent muets de peine et de terreur.

S'allun
Vers la
C'est et
Elle ne
Des im
Font bi
Le lieu
Tout à e
Fremiss
Que le v
Lever se
—"A bus

" Qui vi

" Qui ve

H en am

Mais un

Mais b

Mais bien vite au penser de ce sanglant outrage, S'alluma dans leur âme une bouillante rage : Vers la porte du temple ils s'élancèrent tous. C'est-en vain toutefois qu'ils redoublent leurs equps : Elle ne s'ouvre point! Des soupirs, des prières, Des imprécations et des menaces fières-Font bien haut retentir en cet affreux moment Le lieu de la prière et du recueillement. Tout à coup dans la foule on vit le vieux Busile, Fremissant, agité comme un bateau fragile Que le vent de l'orage emporte sur les flots, Lever ses poings nervoux en fugissambres mots : ----A bas! ces fiers Anglais! H§ ne sont point nos maitres! " A bas! cos étrangers! ces perfides! ces traitres " Qui viennent en brigands détruire nos moissons !

" Qui veulent nous chasser pour piller nos maisons!"

Il en aurait bien dit sans doute davantage,

Mais un brutal soldat à la mine sauvage.

ice ;

frèle,

files.

wiit.

Le frappant sur le front d'un gantelet de fer L'étendit à ses pieds avec un ris d'enfer.

Pendant que cette scène affronse et sans exemple

Se déroule, en plein jour, au milieu du saint temple,

La porte du chœur s'ouvre et le père Félix,

Dans sa tremblante main tenant un crucifix,

Vétu de l'aube blanche et de la sainte étole,

Et le front entoure comme d'une auréole,

S'avance d'un pas sûr jusqu'au pied de l'autel.

Son cœur est abimé dans un chagrin mortel;

Il voit son cher troupeau qui crie et se désole,

Lui parle avec douceur, et sa grave parole

Retentit comme un glas le soir du jour des morts:

—"Hélas! que l'ites-vous? et quels sont ces transports?"

Pourquoi donc ces clameurs? Pourquoi cette colère?

" J'ai pendant quarante ans travaillé comme un père

" A v

" Et ve

" Aux

" De q

" Si vo

" Pardo

" Si, loi:

" C'est

" Ne la

" La ha

" Oh! y

" Ce Die

" Voyex

" Dans è

" Que de

" Qui sei

" Comm

- Père

- " A vous rendre plus doux et plus humbles de cœur.
- d Et vous ne savez point supporter le malheur!
- " Aux âmes des payens vos âmes sont pareilles!
- " De quoi m'ont donc servi la prière et les veilles,
- "Si vous n'étes moilleurs? Si vens ne savez plus

ple

mple,

erris :

imports?

s colère?

un père

- " Pardonner aux méchants comme font les élus?
- " Si loin de pardonner vous cherchez-la vengeanen?
- " C'est ici la maison d'un Dieu plein d'indulgence
- " Ne la profinez point par d'avougles excès.
- " La haine ne doit pas an temple avoje d'accès.
- " Oh! voyez sur la croix ce Dieu qui vous contemple !
- " Ce Dieu crugifió doit vous servir d'exemple !
- " Voyez, mes bons enfants, quelles suintes floucours
- " Dans ce regard rempli de tristesse et de pleurs!
- " Que de paix et d'amour sur cette levre pale
- " Qui semble dire encore, au moment où s'exale,
- " Comme un baume divin, le suprême soupir :
- Père, pardonnez-leur ce qu'ils me font subir "-

" Mes enfants, disons done, nous que la porne accable, "Nous qui sommes l'objet d'une haine implacable; "O mon Père, pardon! pardon pour nos bourreaux!" Après un jour brûlant, s'il pleut, les arbrisseaux Verdissent dans les près et nous semblent renaitre. Tels les cœurs abattus, aux paroles du prêtre. Retrouvérent la force et la tranquillite; Et les bons villageois, avec humilité, Levèrent sur le Christ des regards d'esperance Et s'écrièrent tous, oubliant leur souffrance Et tombant à genoux sous les sacrés arceaux : "O mon père, pardon, pardon pour nos bourreaux?" Déjà le jour baissait. La voûte de l'église Prenait, de place en place, une teinte plus grise; Un clere vint allumer les cierges de l'autel; Et le Père Félix, sur un ton solennel, Commença la prière ; et, d'une voix plaintive, Mais avec un ceur plein d'une piété vive,

Le per Proste

Les me

Sur l'ai

Tous le

Comme

Cepend
Car on
Et les y

Les fom

A lagron

Tenant :

Afin d'ir

Du solei

Dans les

nble ; reaux!

accable.

nitre,

XIII

6.

reaux

iso ;

Le peuple infortané pendant longtemps pria.

Prosternés à genoux, de l'Are Maria

Tous les pieux chrétiens à haute voix chantèrent

Les mots consoluteurs, qui de nouveau montèrent,

Sur l'aile de l'amour, vers le trône de Dieu,

Commé autrefois Elf'sur un char;tout de feu.

Cependant du village un grand trouble s'empare,
Car on sait des anglais la conduite burbare;
Et les yeux tout en pleurs, tremblants, épouvantes,
Les femmes, les enfants courent de tous côtes.
Longtemps Evangéline attendit son vieux père,
A laporte, debout, sous l'auvent solitaire,
Tenant sa main ouverte au-dessus de nos yeux
Afin d'intercepter les reflets radieux
Du soleil qui versait des torrents de lumiére.
Dans les chemins du bourg et sur l'humble chaumière

Convenit le toit d'un brillant chaume d'or; Du soleil qui semblait spuloir jeter encor Un long regard d'amour sur cette noble terre Que vennit d'enchainer l'égoiste Aughterre Sur la table était mise une emppe de l'es: Les pour le souper etnient suivis le puis. Philippin de riens extre et le nouvent frontige his le antel as an comme la ffour survage : Puis an bone the historial ctait le vioux funtenil Inquieta of tremblante on la vit sur le senil Jugara heure tardive on Join dans les prairies Les ombres des grands pins sur les herbes fleuries S'allongent vers le soir : Et comme une ombre aussi S'étendit la douleur dans son cœur tout transi. Elle etnit accublee, et pourtant sa jeune ame. Comme un jardin celeste, exhalait le dictame De l'espoir, de l'amour et de la charite. Oubliant sa fhiblesse et sa timidite

Elle pui

Danis lei

Chr l'on

Le solei Et de me De son o

Quand di

De menie

Et l'ange

Un eclas

A Pheure

Elle partit alors, et, dans tout le village,

des regards amis, par un pieux langage,

gouse; elle alla consoler, tour a tour,

Les vierges qui pleuraient leur tendre et pur amour;

pale alla ranimer les femmes desolées

prevenaient, en pleurs, et tout échevolées,

Dans leurs foyers désorts avec leurs chors enfants,

Car l'ombre de la nuit voilait déja les champs,

Le soleil de condit derrière les collines.

Et de molles vapeurs, de foldfres bruines,

De son orbe éclaiant voilèrent les doux foux;

De meme qu'autrefois en des temps merveilleux

Quand du Mont Sinai descendit le prophète

Un éclaiant mage environna sa tête,

Et l'angelus sonna dans la vibrante tour

A l'heure de mystere où s'efface le jour.

Comme un pâlé fantôme, anxieuse et plaintive, Marchant à pas pressés, Evangéline arrive A l'église où régnait un silonce de mort. Elle cherche les siens et pleure sur leur sort ; Elle entre au cimetière ; elle s'arrête, écoute : Cout est calme et muet sous la modeste voûte. Un noir pressentiment, une vague souleur Dans son cœur abattu se mèle à la douleur ; D'une tremblante voix deux fois elle s'écrie : "Gabriel! Gabriel!" et de sa main flétrie Elle assèche les pleurs qui coulent de ses youx. Mais rion ne lui répond : tout est siloncieux, Et les tombeaux des morts, dans le sein de la terre, 250 Elèvent plus de voix, cachent moins de mystère Que ce temple qui semble un tombeau de vivants! Marchant le front courbé sur les sables monvants Elle revient alors, l'esprit rempli de trouble, Au foyer paternel où son chagrin redouble

Sous le Les om Los fan Le soup Et la fla Sur l'es Et de tr De nung Elle onto Le sycor Crépitai: Déchira D'une he Le tonne Dans sa Se rappe

Qui voit

A l'asp

A l'aspect désolé de chaque appartement. Sous le toit solitaire entraient rapidement Les ombres de la nuit et les spectres livides : Les fantèmes du soir hantaient les chambres vides. Le souper sur la table était encore entier Et la flamme dormait sous la cendre, au foyer. Sar l'escalier ses pas faiblement retentirent Et de tristes éches à leur bruit répondirent. De nuages épais le ciel était couvert. Elle entendit frémir, près du châssis ouvert. Le sycomore ombreux dont le riche feuillage Crépitait sous la pluie et le vent d'un orage. Déchirant le ciel noir, d'éblouissants éclairs D'une horrible lucur firent briller les airs. Le tonnerre roula de colline en colline. Dans sa chambre, à genoux, la pauvre Evangéline Se rappela qu'an ciel est un Dieu juste et bon Qui voit tout l'univers s'incliner à son nom :

torro,2

nts!

rije:

Elle se rappella cette jeune servante

Dont Leblanc avit de l'active consolante.

Son àme se capità, son front devint vermeil,

Puis elle s'endormit d'un paisible sommeil.

Quatre fois le soleil, sorti du sein des ondes,

Fit pleuvoir sur Grand Pré ses feux en geroes blondes

Quatre fois, en dorant l'humble croix du clocher,

It disparut derrière un noirâtre rocher

Qui découpait au ciel ung lique bizarre,

A cette heure suave où l'aurore se pare

Des roses qu'elle éueille à l'approche du jour.

Le coq joyeux chanta dans chaque bussa-cour.

Et pendant qu'il chantait, livide de hucttes,

Conduisant vers la mer leus des tes charottes.

Le chap
Sortiren
Elles me
Et puis,
Pour reg
Le clock
Et leurs
Avant qu
Ne les vi
Et les pu
Aiguillou
Marchaie

lls arrive Où la Gas

Sermient

Qu'ils voi

Le chapelet au cou, les femmes, tour à tour, Sortirent, à pas lents, des hameaux d'alentour. Elles mouillaient de pleurs la poussière des routes, Et puis, de temps en temps, elles s'arrètaient toutes Pour regarder encore une dernière fois Le clocher de l'église et leurs modestes toits Et leurs paisibles champs et leur joli village, Avant que la forêt qui borde le rivage Ne les vint pour jamais ravir à leurs regards. Et les patits enfants, loquaces et guillards Aiguillonent les bonfs de lours voix menaçantes, Marchaiont Murs côtés, et leurs mains innocentes Serraient contro les pour quelques hochets bien chera Qu'ils voulaient emporter de l'autre bord des mers.

blondes

or,

Ils arrivent enfin dans ce lieu solitaire

Où la Gasperau mélé, en bruissant, son eau claire



Aux flots de l'Océan. Pâles, les yeux hagards,
On les voit sur la rive errer de toutes parts!
On voit des paysans le modeste bagage
Pêle-mêle entassé sur la berge sauvage!
Et tout le long du jour les fragiles canots
Le transportent à bord des superbes vaisseaux!
Et tout le long du jour de nombreux atelagés.
Chargés péniblement, descendent des villages!

L'aile sombre du soir sur le bourg s'étendit :
Un grand calme régnait. Soudain l'on entendit
Le triste roulement des tambours à l'église.
Une terreur profonde, une horrible surprise
Des femmes du hameau font tressaillir les cœurs.
Et, bravant des soldats les sarcasmes moqueurs,
Elles courent au temple, en assiégent la porte.
Mais voici qu'aussitét, le front haut, l'ame forte,

Los pau Mille ig Comme

Vont on Un air

Pour ca Ainsi le

Mais d'u

Et leurs Tour à t

Mais ton

-" Cœu " Cœur s

" Helas !

" Nous s

5 Pitió !

Les jeune

Puis les

da.

IX !

24 !

dit

HEN.

mi,

ž.

rte,

Les pauvres Acadiens défilent deux à deux.

Mille ignobles soldats se tiennent auprès d'eux.

Comme des pélerins, bien loin sur quelque rive

Vont ensemble chantant une chanson naïve,

Un air de la Patrie, un-antique refrain,

Pour calmer la fatigue et l'ennui du chemin;

Ainsi les prisonniers chantaient avec courage,

Mais d'une voix plaintive, en allant au rivage;

Et leurs femmes, leurs sœurs et leurs filles pleuraient!

Tour à tour, copendant, ces chants pieux mouraient.

Mais tout à coup voici qu'un nouveau chant commence!

—" Cœur sacré de Jésus, ő source de clémence,

- " Cœur sacré de Marie, à fontaine d'amour,
- " Helas! secourez-nous en ce malheureux jour!
- " Nous sommes exiles sur la terre des larmes !
- 6 Pitie! pitie pour nous dans nos longues alarmes!

Les jeunes paysans commencerent d'abord;

Puis les vicillards emus, à leur pieux ayeord,

Unirent aussitet leur chant fremblant et grave
Et le vent qui des prés portait l'odeur suave,
Les femmes qui suivaient le cruel régiment,
Et les petits oiseaux qui voltigeaient gaiment
Sous la pourpre du ciel et la nue orgueilleuse
Mélérent à ces voix leur voix melodieuse!

Assise an pied d'un arbre à coté du chemin,
En silence et le front appuyé sur sa main,
Levant, de temps en temps, un œil d'inquietude
Vers le bourg devenu comme une solitude,
La jeune Evangéline attendait les ouptifs.
Comme le bruit des flots qui herrtentsles récifs
Elle entendit leurs pas sur la terre désire.
A leur souchant aspect son ame fut saisie
D'un penible tourment, d'une affreuse douleur.
Elle voit Gabriel! quelle étrange paleur

Sur sa ne Elle vote

Ргомо во

No to d

" II veille

"Que pou " L'un-et

Sur col la

Avec grad

Mais voic

Elle tremi

Elle voita

Se repenser

Ce vielling

Un protin

Il porte nu

Qu no voit

Son humb

Sur sa noble figure, hélas! s'est répandue! Elle vole vers lui, frissonnante, épardue, Presse ses froides mains : " Gabriel! Gabriel!

- No te desole point! soumettons-nous au ciel:
- " Il veillern sur nons! Et que pouvent les hommes,
- " Que pouvent fours desseins contre nous si nous sommes
- " L'un et l'autre toujours unis par l'amitié!"

Sur cel levres de rose, à ces mots de pitie,

Avec grileo voltige un triste et doux sourire ;

Mais voici que soudain sa chaste joie expire,

Elle tremble et pålit. Au milien des captifs

Elle voitgur vieillard, dont les regards plaintifs

Semposent, de loin, avec amour, sur elle :

Ce vielling cost son pere! Une peine mortelle,

Un profind désespoir out altéré ses traits!

Il porte sur son front la trace des regrets :

On ne volt plus le fen juillir de sa punpière :

Son humble vétement est convert de poussière,

Lui jadis si joyeux'il est tout abattu! Il parait dépouillé de force et de vertu. Parmi ses compagnons tristement il chemine; Il ploure en regardant sa chère Evangeline. Puis elfe, avec transport, se jette dans ses bras, Le convre de baisers, et s'attache a ses pas : Mais sa voix adorable et sa vive tendrosse Du vicillard desole galment gen la tristesse! Cost alors que l'on vit, au bord des sourbres flots, Un specincle naviant. Les grossiers matelots, En entendant les cris des malheureuses femmes, Plus gaiment replongenient dans les ondes leurs rame Par d'horribles jurons les soldats insolents Des prisonniers crintifs hâtnient les pas trop lents. L'epoux desespere parcourait la pelouse, Cherchant, de toutes part, sa malheureuse epouse. Les mères appelaient leurs enfints égares, Et les pégits enfants allaient, tout effarés,

Femme,
Car tos
Ton enfi
Et toi, p
Et deja p
On stepno
Les frere
Sur Rese
Aux luis
Et Fompy
Quels son
Seleveres
Le jenno

Sur donx

Tandis qu

Benoit et

Le soloil e

Paroils

Pareils à des agneaux cherchant leurs tendres mères ! Femme, cesse tes plours et tes plaintes amères ; Car tos plours seront vains et tes cris superflus! Ton enfant bien-aime te ne le vorras plus! Et toi, petit enfant, tu commences la vie Et dejà pour jamais ta mère t'est ravie! Dn sépare, en effet, les femmes des maris ; Las frères de lours sœurs ; les pères de lours fils. Sur Misein de sa mère en vain l'enfant s'attache, Aux buisers maternols un matelot l'arrache Et l'emporte, en riant, jusqu'au fond du vaisseau. Quels soupirs ! quels transports! quels cris, à Gasporau, S'elevèrent alors de la rive tranquille! Le jeune Cabriel et son père Busile, Sur deux vaisseaux divers, furent ainsi traines, Tandis qu'auprès des flots restèrent enchaînés Benoit of son enfant, in donce Evangeline. Le soleil dispurut en dornat la bruine.

flots,

MM.

la,

rs rame

ients.

niil-t.

La muit vint de nouvenu ; mais tout n'étail pas fait.

La moitié des emptifs sur la grève restait.

A son tour, l'ocean, onduleux et l'impide.

Reflua vers son lit, laissant le sable humide.

Au loin tout reconvert d'algues, de noueux trones,

D'arbres; déracinés et de flexibles jones.

Cependant les canots échones sur le sable

Pour reprendre leur tache impie et méprisable

De la haute marce attendaient le retour.

Auprès, les matelots s'endormaient tour a tour

Ignoblement repus de tabac et de bière.

Parmi les chariots, le long de la rivière.

Les pauvres exiles, sans abri, sans maison,

Ayant pour toit le ciel, pour couché le gazon,

Erraient plaintivement comme de pales ombres.

Laur retraite semblant un aguas de decombres.

Vainem Ils nura Epiant (

Partout

Alors co
On enter
Qui laissa
En broute
Mais la g
L'etable e
Ne fit poi
Avec un p
Nul oiseau
On n'ount

On ne vit

Ni huird de

pass that.

\$14724.

Vainement de s'enfair à la faveur du soir Ils auraient, dans leur ame, entretenu l'espoir, Epiant tous lears pas, soupconneuses, cruellos, Partout se promennient d'actives sontinelles.

Alors comme le soir descendrit sur les champs, On entendit les voix des troupeaux mugissants Qui laissaient la pature et regagnaient leurs créches En broutant aux buissons les fouttos les plus fraiches, Mais la grasse genisse attendit vainement : L'etable etait fermée just son long benglemont. Ne fit point revenir la joyenne laitière Avec un peu dé set et sa blanche chaudière. Nul obsenu ne chanta le coucher de ce jour. On n'oust point sonner l'Angelus dans la tour. On ne vit point surgir de légéres fumées, Ni fuire de lumière aux fenètres fermées!

Afin de réchauffer leurs membres engourdis Plusieurs dus paysans; parmi les plus hardis, Allèrent amamor, aur le tuf de la rive, Quelqu'épave venue au bord à la dérive, Rt firent de grand feux. Hientôt on put les voir Qui venziont, tour à tour, sur des reches s'associr Autour do com braziors aux vives étincelles. D'on ouit enger, là, des menaces nouvelles, Des lamentations et des gémissements. Des onfinits nouvenu-nés les longs vagissements, Losi pleurs et les sanglots des vierges et des femmes, Et les cris furioux des hommes dont les ames Sortaient soudainement d'une longue torpeur Montèrent à la fôis au trône du Seigneur. Et parmi les noldats dédaigneux et farouches, Sans craindre les jurons qui sortaient de leurs bouches, Passait siloncioux lo bon Père Félix : Et toujours dans en maifi tenant le crucifix

li allai Sans ne Pour o En arr Il vit I Le fron Aux luc Son wil Nos mai Sur son Et an lè Sa fillo. Los plus Il etnit i Comme :

Sur les f

Ouverts

Nos youx

li allait plein d'ardeur, humble et divin apôtre, Sans no décourager, d'une troupe vers l'autre, Pour calmer et bénir son peuple infortuné. En arrière des feux, sous un arbre incliné, Il vit Evangéline assise avec son père. Le front majostueux de ce vicillard austère Aux lucurs du brasier reluisait de pâlour ; Son wil hagard et fixe exprimait la douleur; Ses mains se blenissaient ; la vie ou la pensée Sur son front chauve et blanc paraissait effacée, Et sa lèvre livide était sans mouvement. Sa fille, toute on pleurs, predigualt vainement Les plus aimablés soíris, la plus douce tendresse, Il était insensible aux pleurs de »a détreme Comme à son dévoûment, comme à ses mots d'espoir. Sur les feux qu'attisait le léger vent du soir, Ouverts sinistrement, mornes, vitroux et ternes, Ses youx étaient fixes paroils à deux lanternes

ssecir

voir

ents, femmes.

08

11'

ol,

s bouches,

Qui jettent, en mourant, une faible lueur, Un lugubre rayon, à travers la noirceur.

- Benoit! allons, Benoit, soyons forts dans l'epreuve,

"Et benissons les maux dont le ciel nous abreuve,"

Dit alors le bon prêtre avec force et respect.

Il en aurait dit plus, mais au penible aspect

De ce vieillard mourant, de cette jeune tille

Qui bientôt n'aurait plus ici-bas de famille,

Son ame se gontla ; comme un chant dans les bois

Sur sa lèvre entr'ouverte alors mournt sa voix.

Il posa ses deux mains sur la vierge plaintive.

Promena ses regards un moment sur la rive,

Les leva, font en pleurs, vers la vonte des cienx

Ou, dans la pourpre et l'or d'un sentier radieux,

Le soleil bienthisant, les étoiles sereines

Roulent, avec accord, pen soucieux des peinos

Qui troublent ici-bas l'infortune mortel.

Et quand il eut fini d'invoquer l'Eternel

П в'нью

Et tom Une lu

Quand

Sjeleve

Rouge

Aux re

Chaque

la mer

Et l'on

Telle on

S'élever

Le bour

Dans un

Puis elle

Les cote

Refletnie

Do sangl

Il s'assit en silonce auprès de l'humble viorge,

prouve

lusia

×

X,

Et tous doux, bien longtemps, passirèrent sur la berge, Une lucur parat du côté du midi. Quand de la lune d'août le disque ragrandi S'elève, vers le soir, à l'horison de brume, Rouge comme du sang, tout l'espace s'allume. Aux reflets argentes de l'astre de la muit Chaque brin de verduře et chaque feuillé luit ; La mer semble rouler des flammes au rivage, Et l'on dirait qu'an loin brûle une vaste plage. Telle on vit, vers le sud, dans cette unit d'horrour, S'élever et grandir l'effinyante lueur : Le bourg semblait convert d'un sanglant et lourd voile; Dans un ciel embrase l'on vit pafir l'étoile ; Puis elle disparut comme devant le jour ; Les cotenux, les forcts et les toits d'alentour Refletaient des clartes inconstantes et vagues ; De sanglantes lucir s roulaient avec les vagues

Sur le bord de la mer près des flots écumants, Les subles scintillaient comme des diamants Les voiles, les huniers des navires superbes De feux acrieus semblaient lancer des gerbes. Le sol parut trembler; il se fit un grand bruit Que redirent longtemps les éches de la nuit ; Et l'on vit s'écrouler, tout en fou, le village, Comme un arbre puissant qu'abat, pendant l'orage, Les carreaux de la foudre ou les fiers aquilons. Une épaisse fumée, en sombres tourbillons, S'éleva vers avec d'affronx murmures. Les lambentes da chaume des toitures, Emportés dans les airs par un vent irrité, Sillonnèrent longtemps l'ardente obscurité. Les flammèches, la condre, en brûlante poussière, Tombérent sur les flots de l'éfroite rivière Et sur la mer houleuse, avec le grondement Du fer rouge qu'on plonge en l'eau subitement.

On or Los de On en Comn On on Du ch Et los Et les Et los Qui co Et tom Comm Qui vie On sou

Du joli

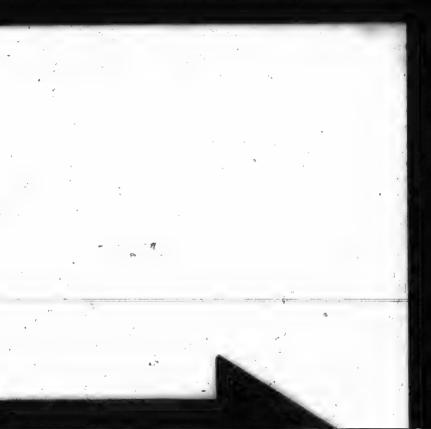
Quand .

Tout au

Les nas

On entendit alors des jeunes tourterelles Les doux roncoulements et les battements d'ailes ! On entendit le coq chanter dans le lointain Comme pour saluer le réveil du matin! On entendit les cris et les hurlements tristes Du chien qui de son maître interrogeait les piste Et les longs bouglements des troupeaux inquiets! Et les vagues soupirs des profondes forêts! Et les hennissements des chevaux hors d'haleine Qui couraient effrayés, écumants, dans la plaine! Et tous ces bruits divers formaient un bruit affreux Comme le bruit qui trouble un camp aventureux Qui vient de s'endormir sur l'herbe des prairies, On sous les vers arceaux, près des rives fleuries Du joli Nebraska bordé de bois ombreux, Quand viennent à passer, par un soir orageux, Tout auprès de l'endroit où s'élèvent les tentes, Les nascaux enflammés, les crinières flottantes,







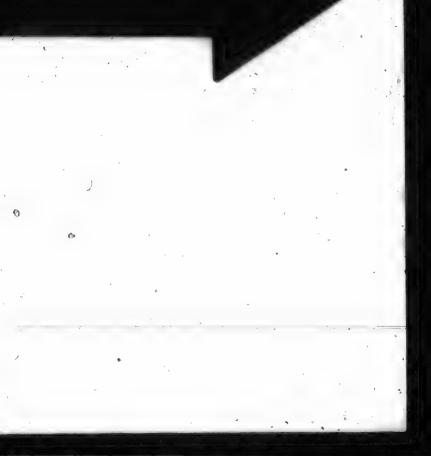
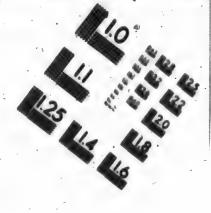


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)

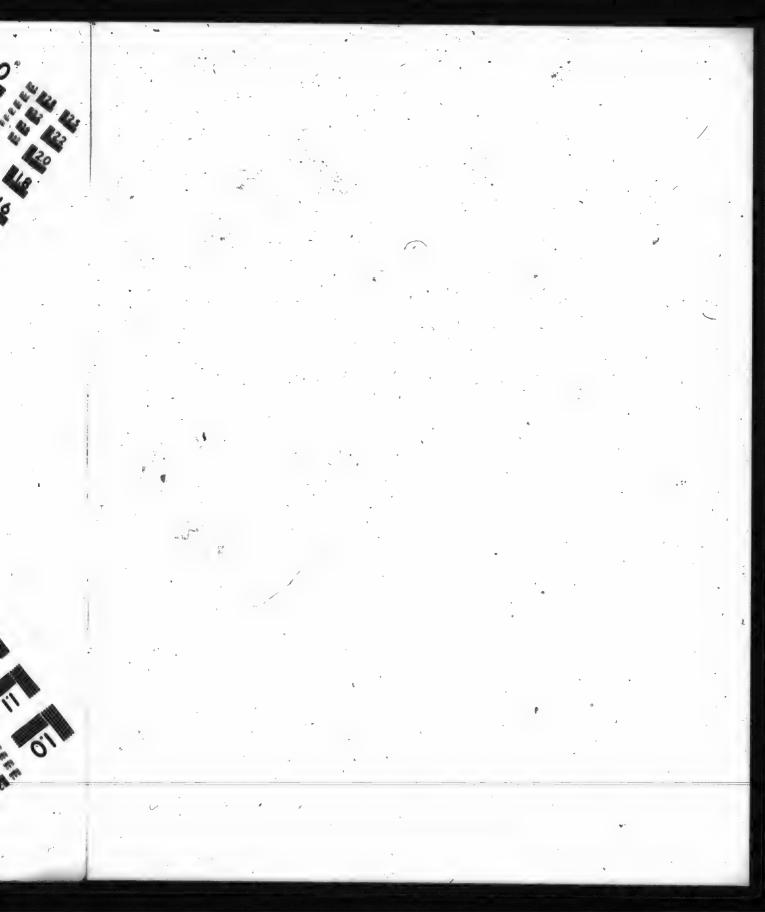


1.0 4 22 22 122 1.1 1.1 1.6

. Pl

Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEESTER, N.Y. 14560 (716) 873-4503



De sauvages coursiers qu'emporte le courroux, Et d'agiles troupeaux de bisons au poil roux · Qui courent s'élahcer, tout couverts de poussière, Dans les vagues d'argent de la tiède rivière.

A l'aspect du fléau les malhoureux captifs Firent trembler les airs de leurs accents plaintifs :

- -" Ils brûlent nos foyers! Hélas quelle est leur rage!
- " Nous no reverrons plus notre joli village,
- " Nos paisibles foyers, notre temple béni,.
- " Quand notre amer exil enfin sera fini!"

Parmi les paysans disperses sur la berge,

Etonnés et sans voix, le saint prêtre et la vierge

Regardaient la lueur qui grandissait toujours.

Assis à quelques pas, refusant tout secours,

Benoi

Et sor

Après

Lorsq

O surj

Etende

Le prê

Et la v

Près d

Poussa

Et jusq

Commo

La.pau

Co lour

Quand

Etait or

Les gal

Benoit leur compagnon demeurait impassible Et semblait ne point voir la scène indescriptible Qui se passait alors sur le bord de la mor. Après quelques instants d'un caime bien amer, Lorsque pour lui parler tous deux ils se levèrent, O surprise! à douleur! alors ils le trouvèrent Rtendu sur le sol, froid et sans mouvement ! Le prêtre lui leva la tête doucement ; Et la vierge tombant à genoux sur la terre, Près des restes sacrés de son bien-aimé père, Poussa de longs sanglots et puit s'évanouit. Et jusqu'à l'houre où l'aube au ciel s'épanouit Comme une fleur au bord d'un ederant parterre, La pauvre enfant dormit ce sommeil de mystère, Ce lourd sommeil qu'on nomme évanouissement. Quand ello s'évoilla le fond du firmament Etait encore rougi par le feu du village; Les galets de la rive et l'herbe et le fenillage

ère

ntifs : our rage !

nge

Etincelaient encor. Les amis l'entouraient.

Pâles, silencieux, plusieurs d'entre eux pleuraient
En reposant sur elle un regard de tristesse.

Un grand cri s'échappa de son âme en détresse
Et ses yeux, par torrents, répandirent des pleurs
Alors qu'elle sentit le poids de ses malheurs.

- Enterrons sa dépouille au pied de ce grand hêtre.

 Dit au captife émus le vénérable prêtre,
- " Enterrons sa dépouille au bord des vastes mers;
- " Et si nous revenons après de longs hivers
- " Nous pourrons transporter son corps au cimetière
- " Et planter une croix sur sa froide poussiég

Au bord de l'océan par les feux éclairé
Le vertueux Benoît fut, sans pompe, enterré.
Nul cierge ne brûla près de ses humbles restes ;
Nul chant n'alla frapper les portiques célestes ;

La cloe Mais le Repond On aura Les vers Des moi Or ce fri Chaque Bondit le Les solds Repriren Et chants lls euron Les color

Des vents

L'ocean i

Et les vai

Ouvrirent

raiont ONNO leurs und hêtre. mers : metière

tos;

La cloche du hameau ne sonna point le glas ; Mais le peuple gémit. La mor avec éclats Répondit, à l'instant, à ses plaintes funèbres. On aurait dit entendre, au milfeu des ténèbres. Les versets alternés, graves et solennels Des moines à genoux devant les saints autels. Or ce fraens de l'onde annonçait la marée. Chaque barque du bord aussitôt démarrée, Bondit légérement et glissa sur les flots. Les soldats au éœur dur, les sales matelots Reprirent, tout joyoux, leur odieuse tache, Et chantant, et sifflant, et ramant sans relâche, lls curent bientôt, mis sur le pont des vnisseaux' Les colons qui restaient au bord des vastes caux. Des vents impétueux dans les haubans sifflérent ; L'ocean reflua ; les voiles se gonflèrent, Et les vaisseaux, hissant leurs brillants pavillons, Ouvrirent, dans les flots, de bouillonnants sillons ! Ils laissaient la ruine au milieu du village, Et la condre des morts sous le tuf du rivage !

> Dejà s'é Les cote De verd Depuis 1

> > Allumer

Depuis c

Par la h

Depuis q

DEUXIÈME PARTIE

I

Dejà s'étaient enfuis bien de sombres hivers,

Les coteaux et les champs s'étaient souvent couverts

De verdure, de fleurs et d'éclatantes neiges,

Depuis le jour fatal où des mains sacrilèges

Allumèrent le feu qui consuma Grand Pré;

Depuis qu'à des tyrans un peuple fat livré

Par la haîne hypocrite et par la perfidie;

Depuis que loin des bords de la belle Acadie,

La brise fit voguer les vaisseaux d'Albion Qui trainaient en exil toute une nation!

Les pauvres Acadiens, sur de lointaines plages, Furent dissemines comme les fruits sauvages Qui tombent d'un rameau que l'orage a cassé, Ou les flocons de neige alors qu'un vent glacé Agite les brouillards qui voilent Terre Neuve Ou les bords escarpés du gigantesque fleuve Qui roule au Canada ses flots audacieux. Sans amis, sans foyers, sous de rigides cieux Ils errèrent longtemps de village en village, Depuis les régions où l'impur marécage, Où la tiède savanne, au milieu des roseaux, Sous un soleil brûlant laissent dormir leurs eaux, Jusqu'à ces lacs du Nord dont les rives désertes Sont de neige et de fleurs tour à tour recouvertes ; Dopui

Où, le Les ce

Avec

Pour r

No tro

La pit

Et plu

Ils ne

Leur à

Ils den

Leur h

Sur la 1

Or par

Sous de

On vit

...

Elle éta

Semblai

Depuis les océans jusqu'au plateau lointain Où, le Père des eaux dans ses bras prend soudain Les collines de sable et dans la mer les pousse, Avec les frais débris de linne et de mousse, Pour recouvrir les os de l'antique mammouth, Ne trouvant nulle part ce qu'ils cherchaient partout : La pitié d'un ami, le toit sacré d'un hôte! Et plusieurs, sans parler, cheminaient côte à côte ; Ils ne recherchaient plus le foyer d'un ami : Leur âmo désolée avait assez gémi : Ils demandaient, coux-là, la paix à la poussière. Leur histoire est écrite en plus d'un cimetière, Sur la pierre ou la croix qui couvre leurs tombeaux. Or parmi ces captifs qui trainaient de leurs maux, Sous des cieux étrangers, la chaîne douloureuse, On vit error longtemps une enfant malheureuse. Elle était jeune encore, et son grand ceil révour Semblait toujours fixé sur un monde meilleur.

PH,

ó o

mux,

ortes ;

Oui, la pauvre proscrite, elle était jeune et belle!" Mais hélas! bien affreux s'étendaient devant elle Le désert de la vie et ses apres sentiers Tout bordés des tombeaux de ceux qui les premiers. Fléchirent dans l'exil sous le poids des souffrances ! Elle avait vu s'enfuir ses douces espérances, Ses rèves de bonheur et ses illusions! Dans son cœur était mort le feu des passions ! Son àme ressemblait à quelque solitude-Où l'étranger chemine avec inquiétude . N'ayant, pour se guidor, dans ces lieux incertains, Que les débris des camps, que les brasiers éteints, Et tous les os blanchis que le soleil fait luire. Un vent de mort. Hélas! soufflait pour la détruire! Elle était le matin avec son ciel vermeil. Ses chants mélodieux et son brillant soleil, Qui tout à coup s'arrête en sa marche pompeuse, Pálit et redescend vers sa couche moelleuse. .

Dans I Main le L'ami Ello on Et pou Faible Elle ve Los rog Qui pro Ello n'a Où null L'humb Puis oll " La tor " Il goù

" Et mo

Parfois :

Qui lui

miors

le l'

elle

ncos f

nins, inte.

truire !

mo,

Dans les villes, parfois, elle arrêtait ses pas : Mais les vastes cités no lui redonnaient pas L'ami qu'elle pleurait, la paix du cœur perdue! Elle en sortait bientôt, gémissante, éperdue, Et poursuivait encor sez recherches plus loin. Faible et lasse, parfois, se croyant sans témoin, Elle venait s'associr au fond des cimetières, Les regards attachés sur les croix ou les pierres Qui protégeaient des morts le suprême repos. Elle s'agenouillait, parfois, sur ces tombeaux Où nulle inscription ne répète à la foule L'humble nom du mortel que son pied distrait foule, Puis ollo se disnit : " Pout-être qu'il est là !..... " La tombe qui devait nous unir, la milà! " Il goûte le repos dans le sein de la terre, "Et moi je traine encore une existence amère!" Parfois olle entendait un bruit, une rumour

Qui lui rendait l'espoir et ranimait son cœur :

Elle parlait aussi quelquefois, sur sa route,

A des gens qui dissient avoir connu, sans doute,

Cet être bien nimé qu'elle cherchait en vain;

Mais c'étnit, par malhour, dans un pays lointain.

— "Oh! oui, dissient les uns, touchés de sa tristesse,

- " Nous l'avons bien connu Gabriel Lajounesse 11
- " Un aimable garçon dont les tristes malheurs
- " Nous ont judis, souvent, fuit repundre des pleurs!
- " Son père l'accompagne : il se nomme Basile :
- " C'est un bon forgeron, un vieillard fort agile.
- "Hasont coureurs-des-bois; ils sont chasseurs tous deux,
- "Et parmi les chassours leur rengingest fameux."
- -" Gabriel Lajeunesse? il fut, disaient les afitres,
- "S'il nous en souvient bien, assurément des nôtres.
- " De la Louisiane il franchit agree nous
- " Les plaines sans confins et les nombreux bayous."

Souvent on lui disait : " Ta misère, ta peine,

"Pauvre enfant, sera-t-elle aussi longue que vaine?

Pot

Et

Non

'', Con '' Tu-c

...

" Et I " A pe

a Don

" Et q

A com

Elle di

Puis

· L'am

" Eclni

L'àm

"Jell"

· Et pe

Pourquoi toujours l'attendre et l'adorer toujours ?

" Il a pout-être, lui, renié ses amours.

interne.

urs

ndoux.

res.

tres.

MM.

ine?

"Et n'est-il pas d'ailleurs, dans nos potits villages,

"Nes garçous nussi beaux et même d'aussi sages ?

". Combien seraient heúreux de vivre auprès de toi!

"Tu charmerais lour vio : ils beniraient ta loi.

" Et Baptiste Leblanc, le fils du vieux notaire,

" A pour toi tant d'amour qu'il ne saurait le taire ;

Donne-lui le bonheur en lui donnant ta majn,

" Et que des ici-bas ta peine ait une fin."

A ceux qui lui tonnient ce Aiscoura raisonmable,

Ello disnit pourtant : "Oh! je sernis coupuble!

" Puis-je donner ma maju à qui n'a point mon cœur?

" L'amour est un flambeau dont la vive lucur

" Eclaire et fait briller les sentiers de la vie,

" L'âme qui n'aime pas au denil est asservie ; .

"Le lien qui l'enchaine est un lien d'airnin,

"Et pour elle le ciel ne pout étreseroin."

Bouvent son confesseur, ce vieil ami fidele.

Qui depuis le départ avait veille sur elle,

En attendant qu'un père aû ciel lui fût rendu.

Lui disait : " Mon enfant, nul amour n'est perdu.

Quand il n'a pas d'echo dans le cœur que l'on nime;

- " Quand d'un autre il ne peut faire le bien suprème,
- " Il revient à sa source et plus pur et plus fort ;
- " Et l'àme qu'il embrase aime son triste sort.
- " L'eau vive du ruissoan qui s'est au loin enfuie
- 6 Dans le ruisseau retombe en abondante pluie.
- " Sois forme et putionte un milieu de tes maux :
- "Le vent qui peut briser les flexibles rameaux
- " Fait à poine fremir les branches du grand chène.
- " Sois fidèle à l'amour qui t'accable et t'enchaine :
- " Ne crains pas de southrir, et bénis les regrets :
- " La souffrance et l'amour sont doux sentiers secrets
- " Qui ménent sûrement à la sainte Patric." -

La pauvre Evangeline, a ces mots attendrie,

Levait, a

Elle croy

/Et, pari

S'élevnit

Une vois

Qui fui d

Ainsi la p

Promena

Son pied

· Qui parte

Esprit my

Guide-mo

Levait, avec espoir, ses benux yeux vers le ciel:
La coupe de ses jours avait bien moins de fiel:
Elle croyait encore entendre, dans son ame,
La mer se lamenter en deroulant sa lame;
Et, parmi les soupirs et les tristes sanglots,
S'élevait une voix qui dominait les flots;
Une voix ravissante et pleine de myster
Qui lui disait bien haut " Infortunce, espere!"

adu.

m aime ;

preme.

rt;

lier

ie.

X :

IX

hene.

ine :

ln:

secret-

Ainsi la pauvre enfant, durant bien de longs jours, Promena son espoir, sa peine et ses amours. Son pied nu se brisa sur la ronce et l'ortie Qui partout obstrunient le sentier de sa vie!

Esprit mysterieux, reprends ton noble essor!

Guide-moi, de nouveau, je veux la suivre encôr!

La suivre par le monde où, seule, elle est allée;
Comme le voyageur, le long d'une vallée,
Suit le cours sinueux d'un rapide ruisseau!
Loin des bords, quelquefois, il voit la nappe d'eau
Resplendir au soleil à travers la verdure;
Quelquefois, près des bords, il entend son murmure
Et ne la voit point fuir sous l'épais arbrisseau:
Ainsi je la suivrai jusques à son tombeau!

1

Mai semait dans les champs le lis et l'immortelle.

Rapide et frémissante une longue nacelle
Glissait sur les flots d'or du Grand Mississippi.

Elle passa devant le Wabash assoupi,
Et devant l'Ohio qui balance ses ondes
Comme un champ de mais berce ses tiges blondes.

Or coux
De pauvi
Triste et
Aujourd'
Une mên
Unissaier
A travers
A travers
Sur les sa
Cherchan

Le jour m

Semblable

Sur In fos

Allait ave

Sur le flet



e d'enn

illée :

murmure

eau :

ortelle.

ppi.

blondes.

Or ceux qui la montaient étaient des Acadiens, De pauvres exilés dépouillés de leurs biens, Triste et frêle débris d'un peuple heureux naguère, Aujourd'hui dispersé sur la rive étrangère. Une même croyance et les mêmes malheurs Unissaient fortement ces pieux voyageurs. A travers les forêts, les campagnes fleuries, A travers les vallons et les vertes prairies, Sur les sables ou l'onde ils s'en allaient errants, Cherchant, de toutes parts, leurs amis, leurs parents. Parmi ces fugitifs la belle Evangéline, Semblable, en ses ennuis, au cyprès qui s'incline Sur la fosse profonde où dort un malhouroux, Allait avoc Félix son guide vertueux.

Le jour nait et s'enfuit, et la fréle pirogue, Sur le fleuve écumeux, toujours se borce et vogue.



Elle effleyre, tantôt, le pied d'un noir rocher, Tantôt, parmi les jones, on la voit se cacher. Quand l'aile de la nuit s'entr'ouvre sur la terre Elle cherche, à la côte, un abri solitaire; Les voyageurs lasses dressent leur campement, Et couchés près du fou, reposent un moment. Enfin elle franchit des chutes aboyantes, Rase des bords féconds, des iles verdoyantes, Où le fler cotennier berce, d'un air coquet, Ses aigrettes d'argent et leur moelleux duvet. Ello s'avance, ensuite, en des anses profondes Où de longs banes de sable élèvent, sur les ondes, Comme un ruban doré, leurs dos étincelants. Et sur ses bancs de sable où les flots ondulants S'en vionnent tour à tour, chanter à leur passage, Elle voit s'agiter ie doux et blane plumage Des nombreux pélicans qui guettent le poisson, L'insecte au fin corsage et l'impur limaçon.

La rive La vegé Les oise La flour De dista Au milie Sélèven Et du né Les exile Qu'un pi Où toujo Le grane Sous un Et ses fle

Parmi le

Les citre

Lá rapid

Secarte

r. erre ont. nt. et. 08 ondes, ĺμ. mates assage.

ison,

La rive qu'elle efficure est basse et parfumée ; La végétation est brillante, animée : Les oiseaux font entendre un magique concert : La flour élève au ciel son calice entriouvert. De distance en distance, au bord du gai rivage, An milieu d'un jardimon d'un ombreux bocage, S'élèvent la maison d'un Planteur enrichi Et du nègre indolent la case au toit blanchi. Les exilés touchaient cette terre féconde Qu'un printemps éternel de son éclat inonde : Où toujours des moissons se balancent au vent. Le grand fleuve, empressé, décrit, vers le levant, Sous un ciel tout de flamme, une courbe lointaine, Et ses flots transparents roulent dans une plaine Parmi les nénuphors, les bosquets d'orangers, Les citronniers fleuris et les riches vergers. La rapide nacelle, obéissant aux rames, S'écarte de sa course en traçant, sur les lames,

Un sillon circulaire où tremble le ciel bleu.
Sa fuite, en ce moment, se raientit un peu.
Elle entre dans les eaux du bayou Plaquemine
Que le soleil couchant de ses feux illumine.

Devant les voyageurs, en ces endroits déserts,

Coulent, de tous côtés, mille canaux divers,

Ét leur barque s'égare en ces eaux paresseuses

Qui se croisent cent fois sous les feuilles ombreuses.

Les cyprès chevelus, de leurs sombres rameaux,

Forment, au-dessus d'eux, de sonores arceaux

Où flottent parfumés, les mousses diaphanes,

Le lierre palpitant et les vortes lianes;

Comme dans un vieux temple, entre de saints tableaux,

Flottent, tout radieux, de célèbres drapeaux.

Il règne dans ces lieux un effrayant silence;

On entend seulement le héron qui s'élance,

Au co Dont

Ou, st

Qui fi

La lui Tracèi

Courn

Qui pr

Glissè

Qui fo

Comm

Glinner

La cla

Donna

Tout p

Tout s

Au coucher du soleil, vers le grand cèdre noir Dont les rameaux touffus lui servent de juchoir; Ou, sur un tronc noirci, le hibou taciturne Qui fuit frémir les bois de sa plainte nocturne.

Tracèrent, sur les eaux, de lumineux sillons;

Coururent mollement le long de chaque branche.

Qui parut se vêtir d'une écorce plus blanche;

Glissèrent à travers le feuillage des bois.

Qui formait des arceaux, des voûtes, des parois,

Comme à travers les ais d'un vieux mur en ruine.

Glissent les fils d'argent d'une molle bruine.

La clarté de la lune aux différents objets.

Donnait de grands contours et d'étranges aspet.

Tout parut se confondre en une masse grise;

Tout sembla revêtir une forme indécise.

æ

ine

rts,

2064304

abreuses:

oaux, ux

58,

ts tableaux,

X.

0;

Voguant silencieux les matheureux proscrits Sentirent un grand trouble entrer dans leurs esprits : Le noir pressentiment d'un mal inévitable. Leur fit paruitre encor ce lieu plus redoutable ; Et leurs cœurs, effrayés des menaces du sort, Se serrèrent soudain et tremblèrent plus fort ; De même que l'on voit la frèle sensitive Roplier sa corolle et se pencher craintive, Quand, au loin dans la plaine, un coursier au galop, Fait retentir le sol de son poudreux sabot. Mais une vision graciouse et divine Vint distraire et charmer l'âme d'Evangéline. Sa brûlante pensée avait pris un beau corps : Un fantôme brillant, devant ses yeux alors, Flottait, avec mollesse aux rayons de la lune, Et semblait lui sourire en sa longue infortune. Celui qu'elle voyait dans cette vision, Que la lune d'argent portait sur un rayon,

Séta II lui

Semb

Qui g

Cepen

Porta

Se lev. Et. pot

A l'het

Quelqu

Hemb

La fant

444 1441

Mille é

Qui mo

On ento

On ente



ÉVANGÉLINE

Sétait le fiancé que demandait son âme!

Il lui tendait les bras, et chaque coup de rame
Semblait le rapprocher du fragile bateau

Qui glaissait lentement, en silence, sur l'eau.

Cependant un rameur d'une haute stature,

Portant un cor de cuivre à sa large ceinture.

Se leva de son bane à l'avant du bateau

Et, pour voir si comme eux, en ce pays nouveau

A l'heure de minuit dans ces bayons sans nombre,

Quelques autres canots ne voguaient pas dans l'ombre,

Il emboucha son cor et souffla par trois fois.

La fanfare éclatante éveilla, sous les bois,

Mille échos étonnés, mille voix inquiètes

Qui moururent au loin, dans leurs sombres cachettes.

On entendit voler les nocturnes oiseaux;

٠

nlop,

Les bannières de mousse et les vertes ogives Qui flottaient au-dessus des ondes fügitives ; Mais pas une voix d'homme, en ce lieu de terreur, Ne répondit alors à l'appel du rameur: Comme un pavot fleuri dont la tête s'incline Sur le bord du canot la triste Evangéline Inclina doucement son front toujours vermeil, Et bientôt reposa dans un profond sommeil. Les rameurs, en chantant des chansons Canadiennes, Comme ils chantaient jadis, aux rives Acadiennes, Quand ils se promenaient sur leurs fleuves profonds, Dans les flots ténébreux plongenient leurs avirons. Et puis, dans le lointain, comme les sourds murmures Des brises de la nuit qui bercent les ramures. Ou des limpides caux qui coulent sous les bois, On entendait des bruits, mystérieuses voix, Qui s'elevaient du fond de cette solitude, Et vennient se mélor aux cris d'inquiétude

Dos

Aux

Lon

Le n

Que

Le la

Déro

Et le

Dans

Balan

Des le

-

Sur le

L'air

Que le

Et qu

~Suivai

Des oiseaux effrayés qui prenaient leur essor, Aux longs rugissements du sombre alligator.

Les rameurs poursuivaient leur course solitaire. Le matin, quand le jour vint sourire à la terre, Que d'un éclar nouveau la fleur des champs brilla, Le lac étincelant d'Atchafalaia Déroulait devant eux son onde miroitante Et leur rendait l'espoir en comblant leur attente. Dans l'ondulation les légers nénuphars Balancaient mollement lours calices blafards; Des lotus empourprés les corolles mignonnes Sur le front des proscrits se tressaient en couronnes L'air était embaumé des suaves senteurs Que les magnolias épanchaient de leurs fleurs, Et que la tiède brise emportait sur son aile. «Suivant le cours des flots la rapide nacelle

enr.

onnes, nes,

fonds,

rons.

urmures

SVANGELINE.

Longea bientôt les bords enduieux et pourprés
D'lles aux verts contours, aux luxuriants prés,
Que les ciseaux charmaiens de leurs cantates gaies,
Que les resiers en fleurs cernaient de blondes haies,
Où la mousse et l'embrage invitaient au sommeil
Le voyageur errant brûlé par le soleil.

Vers le rivage ombreux de la plus riante île

Les voyageurs lassés guident l'esquif agile,

L'amarrent fortement en limit sûr au rameau

D'un grand saule-pleureur qui se penche sur l'eau,

Et se dispersent tous sous les épaisses treilles,

Fatigués du travail et d'une nuit de veilles;

Ils dormirent bientôt d'un sommeil bienfaisant.

Au-dessus de leurs fronts, courcilleux et pesses

Le cèdre séculaire élevait son grand cône

Dont

Rt le

Volai:

La vii

Et for

Comm

Les an

Les de

Devan

Un on

Cepone

Wennit.

Elégan

D. .

Dos ch

Dont la coupe d'argent se balançait dens l'air.

Rt le vif colibri, luisant comme un éclair,

Volait, de fleur en fleur, avec un doux bruit d'aile,

Rt caressait leur sein de son bec infidèle.

La vigne apprendait ses rameaux tortueux,

on feuillage enlacé, ses ceps durs et noueux,

Et formait des treillis, des échelles étranges

Comme celle où Jacob vit, en songe, les anges,

Les anges du Seigneur descendre et remonter.

Les doux réflets du jour faisaient luire et flotter

Boyant l'esprit réveur de la jeune orpholine

Un espoir ravissant, une image divine.

gniës,

haios.

l'enu.

Cependant sur les flots unis comme un miroir

Venait rapidement un esquif au flanc noir.

Elégant et léger il efflourait les lames.

Des chasseurs le montaient, et leurs flexibles rames

Battaient l'onde, en cadence, au refrain des chansons: Ils allaient vers le nord, la terre des bisons. Un jeune homme pensif, à la brune prunelle, Etait au gouvernail et guidait la nacelle. Son poignet musculeux annonçait la vigueur, Mais son œil était plein d'une morne langueur, Son âme était bercée au vent de la tristesse... Ce jeune homme c'était Gabrielle Lajeunesse! Sans plaisir, sans espoir, redoutant l'avenir. Et toujours poursuivi par l'affreux souvenir Des maux qui l'accablaient depuis quelques années. Il fuyait tous les lieux pour fuir ses destinées : Il allait demander l'oubli de ses regrets El Toubli de lui-même aux lointaines forets.

Creusant un sillon d'or dans l'élément docile, Le vagabond esquif s'avance jusqu'à l'îleOù s'ét

Mais il

Que le

Il longe

Gabriel

Ne vit

Sous les

Il no vi

D'une v

Le bruit

Ne réve

Sur la m

Que les :

Le capoi

Comme,

Et quane

ÉVANGÉLINE

Où s'était arrêté le canot des proscrits;

Mais il ne vogue point sous les rideaux fleuris

Que le palmier formait de son large feuillage;

Il longe l'autre bord plus triste et plus sauvage.

Gabriel le chasseur, sur sa ramé courbé,

Ne vit point, à la rive, un canot dérobé

Sous les tissus de jonc et les branches de saule;

Il ne vit point, non plus, la fraiche et blanche épaule

D'une vierge endormie à l'ombre des palmiers.

Le bruit des avirons, le chant des nautonniers

Ne réveillèrent point ceux qui dormaient, comme elle,

Sur la mousse des bois, sous le toit de dentelle

Que les rameaux touffus formaient au-dessus d'eux.

Le capot des chasseurs glissa sur les flots bleus

Comme, sur un jardin, l'ombre d'un haut nuage:

Et quand il eut longé la courbe du rivage,

e,

chansons:

r, eur.

e ! Ad

années, ées :

٤.

ile,

Que le cri des tollets mourut dans le lointain,
Plusieurs des fugitifs s'éveillèrent soudain,
L'esprit bouleversé d'une angoisse inouïe.
Mais aux pieds du pasteur la vierge réjouie
Vint se précipiter avec émotion :

- -- O mon père, dit-elle, est-une illusion
- " Qui de mes sens troublés soudainement s'empare?
- " Est-ce un futile espoir où mon âme s'egare?
- " Ai-je entendu la voix d'un ange du Seigneur?
- " Quelque chose me dit, dans le fond de mon cœur,
- " Que mon cher Gabriel est près de cette pluge! "

Mais un reflet de pourpre inonda son visage,

Et puis elle ajouta melancoliquement :

- "O mon père, j'ai tort, j'ai tort assurément
- · De te parler aiusi de ces choses frivoles :
- " Ton esprit sérieux bait ces vaines paroles."
- "Mon enfant," répliqua le sensible pasteur,
- 4 Ton espoir est permis, ton rève est enchanteur,

" Et te

" Puiss

" Lorse

" C'est

· Com

" Avert

· Espér

ூரும்ப ம

्रह्रं Car, d

· Avec

" Et c'e

" Retro " Que le

· Réuni

" Le pa

.

" Et les

" Tend :

- " Et tes illusions, pour moi, ne sont point vaines.
- " Puissent-elles marquer le terme de tes peines!
- " Lorsque sur notre esprit flotte un pressentiment,
- " C'est pour nous avertir de quelqu'événement,
- · Comme au-dessus des flots la bouée attachée
- " Avertit que, sous elle, une ancre git cachée.
- · Espère, è mon enfant, et calme ton souci ;
- gen ami Gabriel n'est pas bien loin d'ici,
- dar, du côte du sud, la Tèche est assez proche
- " Avec Saint-Maur juché sur sa côte de roche ;
- " Et c'est là que l'épouse, après de longs malhours,
- " Retrouvera l'époux qui séchera ses pleurs ;
- " Que le pasteur pourra, sous son humble houlette,
- " Réunir, de nouveau, le troupeau qu'il regrette!
- " Le pays est charmant, féconds sont les guérets,
- " Et les arbres fruitiers parfument les forêts.
- " On marche sur les fleurs, et le ciel, sur nos têtes,
- " Tend ses voûtes d'azur que supportent les crètes

mpare ?

ir?

cœur, ge!"

•

l°,

teur,

- " Des superbes forêts et des bois éloignés.
- · Houreux les habitants de ces lieux fortunés
- " Où du sol, sans travail, un fruit suave émane,
- " Et qu'on nomme l'Eden de la Louisiane !...."

A ces mots consolants du Prêtre vénéré
La troupe su leva ; l'esquif fut démarre
Et vogua fièrement sur la vague de moire.
Le soir sur l'orient ouvrit son aile noire.
A l'occident pourpre le soleil fadieux,
Comme un magicien dont l'art charme les yeux,
Tendit sa verge d'or sur la face du monde
Et noya, dans le feu, le ciel, la terre et l'onde.
La verdure des pres, le feuillage des bois,
Les vagues du beau lac, le tuf et les gravois
Jetèrent des rayons et des gerbes de flammes.
Le canot qui flottait sur les rapides lames

Avec

Retar

Qui fl

Le fr

Pour

L'am

Ainsi

Alors

Le ph Santai

Jusqu

Se mi

Que le

Sembl

Ses no

Avec ses avirons d'où les flots écumants
Retembaient, goutte à goutte, en larges diamants,
Etait comme un nuage à la frange dorée
Qui flette entre deux cieux dans une mer pourprée.
Le front d'Évangéline était calme et serein :
Pour ele enfin le ciel ne serait plus d'airain!
L'amour illuminait son âme sans mystère
Ainsi que le soleil illuminait la terre.

no.

mx.

Alors dans in bosquet un jeune oiseau moqueur.

Le plus sauvige barde et le plus beau chanteur.

Sautant de brinche en branche, au bord du gai rivage,

Jusqu'au faite l'un saule au frémissant feuillage,

Se mit à fredomer des ramages si beaux

Que les vieilles brêts, les rochers et les eaux

Semblaient, pourl'écouter suspendre leurs murmures.

Ses notes scintillaent, ravissantes et pures,

Comme un ruisseau de perle à travers des récifs. Ses chants furent, d'abord, douloureux et plaintife; C'était le chant d'amour des âmes délaissées : Mais sa voix s'anima ; ses roulades pressées Firent trembler au loin les feuillages touffus : Brillants coups de gosier, éclats, trilles confus, C'était un cri d'orgie, un refrain de délire. Il parut babiller et s'éclater de rire : A-la brise il jeta des accents de courroux ; Il modula longtemps des sons tristes et doix; Puis, fendant, dans son vol, l'air avec brusquerie, Il senia dans le ciel, comme par moqueris Tous les charmants accords de sa divinevoix. Au milieu d'un beau jour il arrive, parsis, Qu'une brise légère, après quelques onlées. Agite des tilleuls les cimes inondées Et fait tomber la pluie, en goutte de ristal. De rameaux en rameaux, jusques aufond du val.

Ainsi

Fit pl

Borcé Biente De la

Par-de Une b

lls ent

D'un o

Au box

Paisib.

intif#;

ifis.

l×,

; rie.

-

val.

Ainsi l'oiseau-moqueur, s'envolant des ramures, Fit pleuvoir, sur les bois, ses chants et ses murmures.

Bientot les voyageurs longent les riants bords

De la Tèche qui coule au milieu des prairies.

Par-dessus les forèts et les plaines fleuries

Une blanche fumée ondule dans les airs.

Ils entendent bientot les sons lointains et clairs

D'un cor qui va troubler les échos des rivages,

Et les mugissements des bœufs dans les pacages.

Ш

Au bord de la rivière, en un charmant endroit, Paisible et retiré s'élevait l'humble toit

Dont les proscrits, de loin, avaient vu la fumée. Un chène l'ombrageait; la mousse parfumée Et le gui merveilleux qu'aux fêtes de Noël Venait couper, selon le rite solonnel. Avec la serpe d'or, le Druide mystique, Grimpait légèrement le long du chène antique Co toit était celui d'un Pâtre déjà vieux. Un jardin l'entourait, fleuri, luxurieux, Et parfumant les airs de suaves arômes. Derrière le jardin se déroulaient les chaumes. Et les champs veloutés, et les sombres forêts, La maison était faite en beau bois de cyprès : Des poteaux élégants portaient la galerie : Et la vigne légère, et la rose fleurie, Que venait caresser l'oiseau-mouche coquet. Ornaient chaque poteau d'un odorant bouquet. Au bout de la maison du pâtre solitaire, Parmi l'épais feuillage et les fleurs du parterre.

Eta

L'a

Cen

Les

Mais

La f

Semi

L'air

Derr

Un s

Qui s

Plus

Où fle

Les n

Immic

Etaient la ruche active et le doux colombier, L'abeille travailleuse et l'amoureux ramier.

ėe.

Ces lieux étaient plongés dans un calme sublime. Les rayons du soleil reluisaient sur la cime Des arbres orgueilleux qui frangeaient l'horizon; Mais les ombres déjà planaient sur la maison. La fumée, en sortant des hautes cheminées, Semait d'orbes d'azur, de vagues satinées, L'air tranquille du soir, le ciel sombre et serein. Derrière la maison, et partant du jardin, Un sentier conduisait aux grands bosquets de chêne Qui semblaient un rideau d'émeraude et d'ébène. Plus loin que lá rivière, au fond du vaste champ Où flottaient les regards d'un beau soleil couchant, Les arbres inondés de lumières lointaines, Immobiles, debout dans ces tranquilles plaines,

Leurs rameaux recourbés, ressemblaient aux vaisseaux Qu'un calme desolant enchaîne aur les eaux.

Sur un cheval selle qui hennit et folâtre, Au bord de la forêt, on voit venir le pâtre. Il revêt un pourpoint fait de peau de chevreuil; Sa figure bronzée a presque de l'orgueil : Son œil étincelant se lève et se promène, Satisfait et ravi, sur la sublime scène Que le soir, sous les cieux, déroule lenteurnt. Près de lui ses troupeaux broutent paisiblement La pointe du gazon et la feuille moelleuse, Et savourent, joyeux, la fraicheur vaporeuse Qui s'élève des flots et sur les prés s'épand. A l'un de ses côtés un cor de cuivre pend. Il le prend et le porte à sa bouche puissante : Le cuivre retentit, et sa voix fremissante

Fait re Soudai Les ta

Au-des Comme

En sile

Pendar

Biento

En beu Alors le

Mais co

Ensuiv

Il vit ve La vier

Saisi d'e

Il saute

vaisseaux

ent

Fait résonner, au loin, l'air sonore du soir.

Soudain à ce signal, dans le champ, on put voir
Les taureaux attentifs lever leurs cornes blanches
Au-dessus des buissons et des légères branches
Comme des flots d'écume au-dessus des cailloux.
En silence, d'abord, ouvrant leurs grands yeux roux,
Pendant quelques moments ils s'entre-regardèrent;
Bientôt, comme un nuage, ils se précipitèrent
En beuglant, tous ensemble, à travers le gazon.
Alors le pâtre heureux revint à la maison.

Mais comme il arrivait sur son cheval superbe
En suivant le sentier qui serpentait dans l'herbe,
Il vit venir vers lui, marchant avec lenteur,
La vierge souriante et l'auguste pasteur,
Saisi d'étonnement et transporté d'ivresse,
Il saute de cheval avec grâce et prestesse,

Les voyageurs, d'abord, ne le connaissent pas;
Se demandant entre enx quel est cet aimable hôte,
Et sont heureux d'avoir aborde cette cote.

Mais leur incertitude au plaisir a cedé;
Comme un vase trop plein leur cœur a déborde!
Sous les traits rembrunis de ce vieux pâtre agile
Lœurs yeux ont reconnu le forgeron Basile!
Bien doux furent alors les longs embrassements.
Bien doux les gais propos et les épanchements
Des pauvres exilés sur la rive étrangère!
La peine de l'exil alors parut legère!

Basile conduisit au milieu d'un jardin
Ces amis que le ciel lui-redonnait soudain.
Et là, parmi les fleurs nouvellement écloses,
Ensemble on s'entretint de mille et mille choses.

On park Ét plus

Et pend Dans le

Lawierg

Promein Son com

Elle n'er

De l'etre

Basile sa Qui couv

Et lui-m

II rompi

· · · · N'av · · Du lac

. ≤"tiabrie non bran. 1986 ;

ble hôte,

bordé ! e agile

ments,

hoses.

On parlà du présent, mais surtout du passé!

Et plus d'un long soupir vers le ciel fut poussé!

Et pendant que la bouche éssayait de sourire

Dans le regard voilé plus d'un pleur vint réluire!

Lawierge, cependant, a travers le bosquet

Promenait, en silènce, un regard inquiet;

Son cœur était emu, son âme était en poine;

Elle n'entendait point la voix mâle et sercine

De l'etre bien aime qu'elle esperait revoir!

Basile soupçonna bientot le desespoir

Qui couvait dans le cœur de la jenne proscrite,

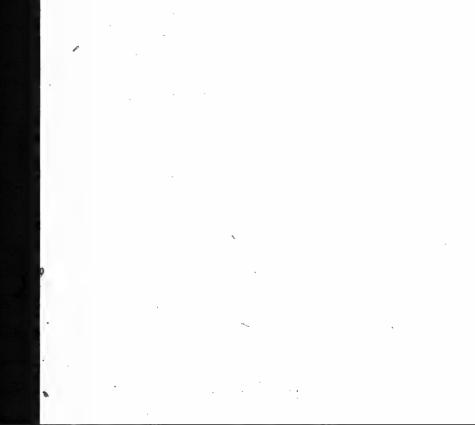
Et lui-même il sentit une angoisse subité.

Il rompit, en tremblant, le silence aussitot :

" N'avez-vous rencontre nulle part un canot?"

Du lac et des bayous il a suivi la route:

🧲 Gabriel le conduit : vous l'avez vu, sans doute ? "



A ces mots que Bazile aux proscrits adressa

Sur le front de la vierge un nuage passa;

Son wil noir se remplit d'ane larme brûlante,

Puis elle s'écria d'une voix déchirante :

" Gabriel, è mon Dieu! Gabriel est parti!"

Son eœur dans le chagrin parut ancanti.

Et les échos du soir, tour à tour murmurérent :

"Gabriel est parti!" Les exiles pleurèrent.

Le vieux pâtre Basile avec bonté reprit :

- -- "Ne laisse point le trouble agiter ton esprit ;
- " Sèche tes pleurs amers; enfant, reprends courage;
- "Gabriel n'est pas loin de notre heureux rivage :
- " Ce n'est que ce matin qu'il est parti d'ici,
- " Lossot! d'avoir laissé nos demeures ainsi!
- " Toujours triste et réveur, maladif et débile.
- " Il était devenu d'une humeur difficile ;
- " Il haïssait le monde et n'endurait que moi ;
- " Il ne parlait jamais, ou bien parlait de toi.

" Dans to

No sen

... Aussi 1

" Je réso

" De le li

" Il doit

" Des mu

" II døit : " Læs san

- Il yeut

, Et la bé

" Calme-t

" Nous sa

" Son perf

" Demain

" Versera

" Gaiment

" Près des

- " Dans les cantons voisins aucune joune fille
- "Ne semblait, à ses yeux, vertueuse ou gentille :
- ." Aussi leur devint-il un objet de terreur.
- Je résolus enfin, mais non pas sans douleur,
- " De le laisser partir pour un lointain voyage.
- "Il doit se procurer, dans un petit village,

***** :

prit :

vage :

le.

conrage;

- " Des mulets espagnols aux pieds sûrs et mordants ;
- Il doit suivre, de là, sous des cieux moins ardents,
- "Les sauvages du nord Plans leurs forêts profondes ;
- "Il yeut chasser, partout, le castor dans les ondes,
- . Et la bête féroce au fond des bois épais.
- "Calme-toi mon enfant, et goûte encor la paix ;
- " Nous saurons retrouver cet amant téméraire.
- " Son perfide canot a le courant contraire.
- " Demain nous partirons sitôt que le matin
- "Versera sur les eaux un reflet incertain :
- "Gaiment nous voguerons sur la vague irisee.
- · Près des bords scintillants sous la molle rosée ;

" Nous rejoindrons bientôt l'amoureux déserteur,

" Et le raménerons confus de son bonheur!"

Alors, on entendit des voix vives et gaies : On vit des jeunes gens franchir les vertes haies Qui bordaient la rivière auprès de la maison : Ils portaient en triomphe, à travers le gazon. Michel, le vieux chanteur, le vieux barde rustique. Dispensant aux mortels le chant et la musique ; N'avant d'autres soucis que d'égayer les cœurs ; Que de mèler, parfois, quelques souriseaux pleurs. Le vieux Michel semblait un des dieux de la fable. Il était renommé pour sa manière affable, Pour ses cheveux d'argent et pour son violon. " Vive le vieux Michel, notre gai compagnon!" Crièrent à la fois, en écartant les saules, Les gars qui le portaient sur leurs fortes épaules.

Et lo

Les s En te

Le m

Les t

H so

A ses

Et, ve

La vi

II la

Et me

i La pa

Quane

Avec

Ţu so

II la t

Car el

Et sa

erteur,

! "

haies on :

on, rustique,

sique ;

cems ;

pleurs.

la fable.

don.

non!"

épaules.

Et le père Félix aussitôt se levant Les salua de loin et courut au devant. En tombant dans les bras du vénérable prêtre, Le ménestrel sentit, dans son âme, renaître Les transports ravissants d'un age plus heureux; Il se mit à pleurer. Des souvenirs nombreux A ses esprits émus alors se présentèrent ; Et, vers les temps enfuis, ses pensers remontérent ! La vierge vint baiser ses nobles cheveux blancs. Il la prit dans ses bras, dans ses vieux bras tremblants. Et mouilla son front pur de ses badlantes larmes, La pauvre Evangéline, elle avait bien des charmes Quand il la fit danser, pour la dernière fois, Avec son Gabriel et les gais villageois, Au son du violon, sous le ciel d'Acadie! Il la trouvait peut-être, à présent enlaidie, Car elle avait perdu les roses de son teint,

Et sa joue était creuse et son regard éteint :

Mais plus beau que jamais était son noble cœur, Eprouvé longuement au creuset du malheur!

Les proscrits Acadiens que le hasard rassemble, Assis dans le jardin, s'entretiennent ensemble Du bonheur qu'ils goûtaient au rivage natal, Des maux qu'ils ont soufferts depuis l'arrêt fatal. Ils admirent pourtant l'existence tranquille Que passe à l'etranger leur-vieil ami Basile ;-Ils écoutent longtemps, avec avidité, Le récit qu'il leur fait de la fécondité De ces près sans confins dont la grasse venture Nourrit mille troupeaux errant à l'aventure. Et quand l'ombre du soir obscureit l'horizon Ils revinrent gaiment causer dans la maison Où fut servi, sans pompe, un souper confortable. Le bon père Félix, debout près de la table,

Récite Ø Et chi

Mais l

Tout é

Donna

La lui

Et mo

Sous le

Dont 1

Les vi

Semble

.

Que le

Le put

Dans I

Aux si

Récite à haute voix le Benedicite.

Et chacun dit : "Amen," avec humilité.

Mais la nuit, copendant, sur cette fête houreuse Etendit, tout à coup, son aile ténébreuse.

Tout était, au dehors, calme et tranquilité.

Donnant au paysage un éclat argenté
La lune se leva souriante et sans voile,

Et monta dans l'azur où se bérçait l'étoile.

Sous le toit de Basile, aux vifs scintillements,

Dont la lampe irisait les grands appartements,

Les visages joyeux des honnêtes convives

Semblaient s'illuminer de lumières plus vives

Que les astres perdus dans l'or du firmament.

Le pâtre réjoui versait abondamment,

Dans les vases protonts, le doux jus de la vigne.

Aux siècle de la fable il aurait été digne

eur,

ıble,

le

l, fatal.

,

lure .

i täble. De verser le nectar à la table des dieux.

Après qu'il cut fini son souper copieux

Il alluma sa pipe et parla de la sorte :

- -" Oui, vous tous, mes amis, qui frappez à ma porte
- " Après avoir erré sous des cieux inconnus,
- " Je vous le dissencor : Soyez les bienvenus!
- " L'amo du forgeron ne s'est pas refroidie!
- " Il se souvient toujours de sa belle Acadie
- "Et de l'humble maison qu'il avait à Grand Pré!
- " Pour lui le malheureux est un être sacré!
- " Demeurez près de moi dans cos fertiles plainnes:
- "Le sang ne gèle point dans nos bouillantes veines
- "Comme gèle, en hiver, les rivières chez nous!
- " Nul cailloux dans le sol n'excite le courroux
- " Du laboureur actif qui tous les jours promène
- "Lo soc dur et tranchant à travers son domaine,
- " Comme un marin conduit son esquif sur les caux.
- "On ne voit pas tarir nos limpides ruisseaux ;

" Dai

" Et l

" Des

" Et l

" Au

" De a

" Qua

" Que " Acc:

" Que

"Que,

" Paiss

"Nul

" Sans

Le vie

Jaillir

Et fraj

Sea cor

- " Dans toutes les saisons les orangers fleurissent,
- " Et les fruits les plus doux dans nos vergers murissent;
- " Des flots de blonds épis roulent sur les guérets
- " Et les bois précieux remplissent les forêts.
- " Au milieu de nos pres on voit sans cesse paitre
- " De sauvages troupeaux dont chacun est le maître.
- " Quand nos toits sont debout au milieu des moissons ;
- " Que nos grasses brebis, aux épineux buissons,
- " Accrochent, en passant, leurs blancs flocons de laine;
- "Que d'un foin parfumé chaque grange est bien pleine
- "Que, dans les prés en fleurs, les taureaux lourds et gras
- "Paissent tranquillement ou prennent leurs ébats,
- " Nul roi Georges ne vient, par d'infâmes apôtres,
- "Sans honte nous ravir et les uns et les autres!"

Le vieux Pâtre à ces mots fit, dans sa noble ardeur

Jaillir de sa narine un souffle de fureur.

Et frappa, de son poing, la table de mélèze.

Ses compagnons surpris bondirent sur leur chaise,

Pré!

ma porte

ainnes :

«·veines

ux

ène

naine,

ея санх.

x :

Et le père Félix oublia, cette fois,

La prise de tabac qu'il tenait dans ses doigts.

Mais il reprit bientôt, le souris sur les fèvres :

- " Défiez-vous, pourtant, défiez-vous des fièvres :
- " Elles sont bien à craindre en ces brûlants climats.
- " Comme dans l'Acadie on ne les guérit pas
- "En mettant à son cou, pendant une journée,
- " Une écale de noix avec une araignée."

Pendant que les amis causaient tranquillement,
Des pas sur l'escalier montèrent lentement :
Et l'on ouït aussi d'indistinctes paroles.
C'étaient des invités : quelques pales créoles
Et quelques Acadiens devenus des planteurs,
Loin du joug odieux de leurs persécuteurs,
Sur le sol fortuné qui leur offrit asile.
Ils venaient visiter leur bon ami Basile.

Plus

la j

Que

De t

Laj

Ces

Avai

Un 1

Et le

Cenx

Echa

Parte

Un s

Suspe

Mich

Et les

Plusieurs avaient connu, dans le bourné de Grand Pré,
La jeune Evangéline et le pieux curé.
Quelles ne furent pas, sous le toit du vieux pâtre,
De tous ces exilés réunis au même âtre
La joie et la surprise, en serrant sur leur cœur,
Ces amis d'autrefois que le même malheur
Avait dissémines sur de lointaines plages!
Un reflet de bonheur éclaira les visages,
Et le ciel fut témoin d'un spectacle émouvant;
Ceux qui ne s'étaient pas connus auparavant,
Echangèrent entre eux des vœux doux et sincères:
Partout, il est bien vrai, les malheureux sont frères.

19

ent,

climats.

Un son mélodieux, une vibration
Suspendit, tout à coup, la conversation.
Michel, le troubadour, aux longs cheveux de neige
Et les gais jeunes gens qui lui faisaient cortége,

Venaient de s'assembler dans un autre salon,

Et le barde accordait son vibrant violon.

Bientôt les pieds brûlants frémissent en cadence:

Sous les lambris de cèdre une légère danse

Fait gaiment onduler ses orbes gracieux.

Un éclair de plaisir inonde, tous les yeux;

Un sourire charmant sur les lèvres se joue;

Un brillant incarnat colore chaque joue;

On chuchotte, en riant, des mots pleins de douceur;

La main presse la main et le cœur parle au cœur!

La danse, sans repor, faisait vibrer la dalle.

Assis à l'un des bouts de la bruyante salle

Basile et le pasteur parlaient, les yeux baissés,

De leur ami Benoît qui les avait laissés;

Tandis qu'Evangéline, en proie aux rèveries,

Promenait ses regards sur le sein des prairies.

Bie

S'év Les

Lar

Elle

De l

Elle

Le v

Semi

Et re

A tra

Tom

Tinn.

Chaq

Sa co

Exha

A

Un'st

nce :

ouceur ;

ceur!

és.

н.

Bien de tristes pensers et de chastes désirs S'eveillaient dans son âme au bruit de ces plaisirs ! Les propos éveillés, la danse et la musique La rendaient plus pensive et plus mélancolique. Elle croyait alors ouïr les grandes voix De l'océan plaintif ou des immenses bois. Elle sortit sans bruit. La nuit était charmante, Le vent ne soufflait point, et la lune dormante Semblait s'être arrêtée au bord de la forêt, Et recouvrir les troncs d'un lumineux duvet. A travers les rameaux, sur la calme rivière, Tombait, de place en place, un réseau de limière, Comme tombe un penser d'espérance et d'amour ans l'esprit qui se trouble et qui se ferme au jour. Chaque fleur autour d'elle, ouvrant son brilfant vase, Sa corolle d'argent, sa coupe de topaze. Exhalait, vers le ciel, humblement et sans bruit,

Un suave parfum sur l'aile de la nuit :

Et c'était sa prière au puissant et bon Maître

Qui veillait sur ses jours après l'avoir fait naître.

Mais l'âme de la vierge élevait vers les cieux

Un arôme plus pur et plus délicieux

Que celui qu'épanchait la fleur de la prairie;

Et moins qu'elle pourtant la fleur était flétrie!

Elle se dirigea vers le fond du jardin:

Combien d'emotions troublaient son chaste sein!

La lune qui noyait les bois, l'onde et le sable,

Semblait, d'une langueur morne, indéfinissable,

Noyer austi son àme. Alors tout se taisait

Et dans l'immense plaine, au loin, tout reposait,

Hors les mouches-à-feu, vivantes étincelles,

Qui tournoyaient dans l'air sur leurs rapides ailes,

Et trahissaient leur vol par un sillon de feu.

Au-dessus de son front, dans le fond du ciel bleu,

Sein

Pen L'he

Soul

De o

Pass

Com

L'an

Dans

Com

,

Lav

" Où

. 1.

·· Ne

.. Je

.. J'e

44 ()h

" A 1

Scintillaient vivement les étoiles paisibles,

Pensers du Tout-Puissant à tous rendus visibles.

L'homme n'admire plus ces mérveilles de Dieu;

Seulement, il a peur quand il voit au milieu

De ce temple étonnant qui s'appelle le Monde,

Passer une comète étrange et vagabonde.

Comme une main de flamme écrivant un arrêt.

L'àme d'Evangéline, humble et souffrante, errait

Dans les champs infinis où rayonne l'étoile.

Comme au milieu des mers une barque sans voile.

La vierge s'écria : "Gabriel! Gabriel!

" Où mènes-tu tes pas ? Où te conduit le ciel ? ..

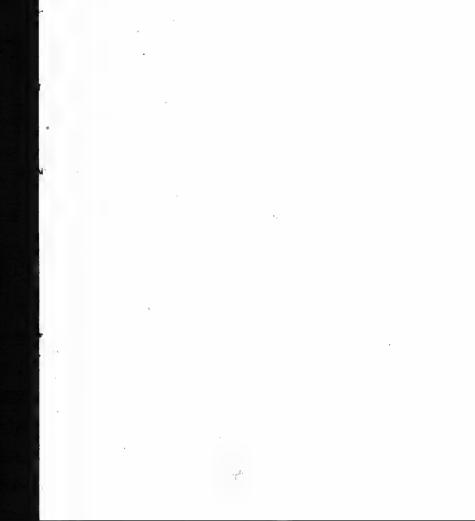
n!

it,

ailes,

len,

- " N'entends-tu pas, ami, ma voix qui se lamente?
- " Ne devines-tu point que ta fuis ton amante?
- " Je te cherche partout, nulle part ne te vois!
- " J'écoute tous les sons et n'entends point ta voix !
- " Oh! que de fois ton pied, solitaire et morose,
- " A foulé ce chemir que de mes pleurs j'arrose !



- " A l'ombre de ce chêne, oh! que de fois, le soir,
- " Fatigué din travail, es-tu venu t'asseoir,
- " Pendant que loin de toi, sur la mousse endormie,
- " En rève te voyait ta malheureuse amie!
- Que de fois sur ces prés ton anxieux regard
- " Erra comme le mien, vers le soir, au hasard!
- " Gabriel! Gabriel! oh! quand to reverrai-je?
- "Quand done, mon bien-aimé, quand te retrouverai-je?"

Alors, elle entendit gazouiller tout auprès.

Un joune engoulevent juché sur un cyprès.

Son chant mélodieux comme un soupir de flûte,

Ondula, sous les bois, comme l'onde qui lutte

Contre les chauds baisers des brises du matin,

Et, d'échos en échos/mourut dans le lointain.

L'aube du jour suivant fut sereine et riante; Les plantes se berçaient sur leur tige pliante, Laire

Et da

Répa

Le p

" Je

" Rai

" Rai

.. Qui

—Ad

Au be

Puis e

Au be

Les at

Ils pa

Le mi

Docile

S'élois

soir,

rmie.

d!

orni-je?''

ite,

1,

.

La rosée émaillait le gazon de ses pleurs,

Et dans l'air attiédi les orgueilleuses pleurs,

Répandaient les parfums de leur coupe d'albâtre.

Le prêtre sur le seuil de la maison du pâtre

Dit à ceux qui partaient : " Mes bons amis, adieu !

"Je vais, priant pour vous, vous attendre en ce lieu.

" Ramenez-nous bientôt le prodigue frivole,

· Ramenez-nous aussi la jeune vierge folle

" Qui dormait sous les bois quand l'époux est venu."

-Adieu! mon père, adieu! dit d'un air ingénu,

Au bon père Félix, la vierge humble et débile :

Puis elle descendit, avec le vieux Basile,

Au bord de la rivière où plusieurs canotiers

Les attendaient assis sons d'épais noisetiers.

lls partirent. L'espoir encourageait leur amo.

Le matin rayonnait au fond de chaque lame.

Docile aux avirons, le rapide canot

S'éloigna du rivage et disparut bientôt.

Ils poursuivaient en vain, dans leur course obstinée, Celui que devant eux chassait la destinée Comme une feuille morte au milieu des déserts, Comme un duvet d'oiseau dans le vague des airs! Copendant le jour fuit ; un autre, un autre encore! Au coucher du dernier pas plus qu'à son aurore Hs n'ont pu découvrir la trace du fuyard. Ils ont en vain couru, longtemps, de toute part, Les fleuves, les forêts, les lacs et leurs rivages!: Et, pour franchir ainsi ces régions sauvages, La vierge défaillante et les vaillants rameurs N'ont ou pour se guider que de vagues rumeurs. Mais toujours sur les flots le léger canot vole. Ha arrivent enfin dans la ville espagnole Où Gabriel devait acheter des mulets. Le jour dornit le ciel de ses derniers reflets. Ils descendent, lassés, dans la première auberge. Loquico et babillard l'hôte qui les héberge

Leur

Un je Front

Un je

Etnit

Pour

Bien |

Désort Elèvei

Sous le

D'une

Do pla

Pour è

Où pa

obstinée, erts,

encore!

a nira !

part, gos:

ira icura.

de.

ærge.

Leur racoute aussitôt que, la veille au matin,
Un jeune homme du sud : œil noir, cheveux châtain,
Front noble et soucioux, regard plein de finesse,
Un jeune homme appele Gabriel Lajeunesse,
Etait parti du bourg avec ses compagnons
Pour courir la prairie et chasser les bisons.



Bien loin à l'occident sont d'immenses campagnes,
Desortes régions ou de hautes montagnes
Elèvent vers le ciel leurs sommets recouverts,
Sous le souffle glace des éternels hivers,
D'une neige éclataire et d'une glace épaisse.
De place en place, un roc se déchire-et s'affaisse
Pour ouvrir une gorge, un ravin périlleux
Où passent, en criant sur leurs àprès essieux,

Les pesants chariots de quelque caravane. Au couchant l'Orégon roule une eau diaphane; De cascade en cascade, au loin vers le levant, Le joli Nebraska verse son flot mouvant ; Vers le ciel du midi maintes larges rivières, Charriant, sans repos, les sables et les pierres, Dans lours lits balayés par le vent des déserts, Coulent vers l'ocean avec des bruits divers Comme les sons d'un orgue ou d'une étrange lyre Qu'une main fait vibrer dans un pieux délire. Entre les flotsid'azur de ces nombreux torrents Qui dirigent leurs cours vers des cieux différents, Se déroulent sans fin les supérbes prairies. Océan de gazon, mers ou plaines fleuries Qui roulent sous le vent, et bercent au soloil, La rose, le foin vert et l'amorphas vermeil. Là, fiers ou courroucés, sur les flots de verdure. Des troupeaux de bisons errent à l'aventure ;

Là co

Les s

Là de

Les s

Arros

Et l'a

En to

Comn

Qui g

De pl

Au-de

Fait b

Dans

Et d'e

. Qui si

8'elev

Et l'o

Là courent les chevreuils et les souples élans, Les sauvages chevaux avec les loups hurlants; Là s'allument des feux qui dévorent la terre ; Là des vents fatigués soufflent avec mystère ; Les sauvages tribus des enfants d'Ismaël Arrosent ces déserts d'un sang chaud et cruel, Et l'avide vautour, hâtant ses ailes lentes, En tournoyant dans l'air, suit leurs pistes sanglantes, Comme l'esprit vengeur des vieux chefs massacrés Qui gravit le ciel par d'invisibles degrés. De place en place on voit s'élever la fumée Au-dessus de la tente où la horde affamée Fait bouillir, en dansant autour du grand brasier, Dans un vase de pierre, un chevreuil tout entier. Et d'espace en espace, au bord des fraiches ondes Qui sillonnent au loin ces retraites fécondes, S'élève un vert bosquet où l'oiseau va chanter. Et l'ours sombre et morose, en grognant, vient hanter

ne ;

t,

es, ts.

e lyre

e.

nts rents,

1,

ure,

Le flanc d'un rocher noir, le fond d'une ravine

Où sa griffe déterre une amère racine.

Puis au-dessus de tout, limpide, radieux,

Comme un toit protecteur se déroulent les cieux.

Mais déjà Gabriel le chasseur intrépide

Avait franchi ces lieux dans sa course rapide;

Et près des monts Ozarks au flanc aride et nu

Avec ses compagnons il était parvenu.

Et depuis bien des jours le vieux pâtre et la vierge

Avaient quitté la ville et la petite auberge

Où l'hôtelier leur dit le départ du trappeur.

Toujours encourages par un expoir trompeur,

Avec des Indiens au visage de cuivre,

Ils s'étaient mis en route empressés à le suivre.

Parfois ils croyaient voir, à l'horizon lointain,

S'élever vers le ciel, dans l'air pur du matin.

De н

Lat H

Que e

He ne

Ha po

Comn

Avnit

Cos n

Qu'on

Comn

Annin

Ils vii

Le ch

Mais

Une f

ioux_

vierge

ivre. in,

r.

De son camp cloigné la fumée ondulante:

Le soir, ils ne trouvaient, sous la cendre brûlante,

Que des brasiers éteints et des charbons noireis.

Quoique bien fatigues et rongés de soucis

Ils ne s'arrètaient pas, et, sans perdre courage,

Ils poursuivaient plus loin teur pénible voyage.

Comme si quelque fée au pouvoir merveilleux

Avait cruellement étals sous leurs youx

Ces mirages menteurs, cette ombre enchanteresse,

Qu'on croit toujours saisir, qui s'éloignent sans cesso.

Comme ils étaient un soir tous dans lour campement,
Assis autour du feu, parlant tranquillement;
Ils virent arriver une femme sauvage;
Le chagrin se peignait sur son pâle visage;
Mais on voyait briller, dans son œil abattu.
Une force étonuante, une grande vertu.

Elle allait aux montagnes. C'était une Shawnée. Rejoindre ses parents et ses jeunes compagnes Qu'elle avait dû quitter pour suivre son époux A la chasse aux eastors, aux ours, aux caribous, Junqu'aux lieux où l'hiver étend son aile blanche. Mais elle avait vu, là, le féroce Camanche, Enivré de fureur, du tomahawk armé, Massacrer, sous ses yeux, son mari bien-aimé, Un fier Visage-Pâle, un Canadien paisible. Aueun des voyageurs ne parut insensible Au récit de la femme, à son affliction ; Ils lui dirent des mots de consolation, Et la firent asseoir à leur table modeste Quand la braise eut doré le chevreuil gras et leste..

Lassés du poids du jour et du poids des ennuis, Quand le repas fut fait, que le voile des nuits Eut d

Livro

Du b

Jouni

La Si S'anse

De la

Puis de Le ré

Elle I

Efric

Qui d

Sa pr

Son a

Comn

Et pla

gnes.

X HIB,

che..

leste..

is,

Eut ouvert, sous le ciel, ses grands replis humides, L'exilé d'Acadie et ses sauvages guides Livrèrent au repos leurs membres fatigues. Pendant que les reflets capricioux et gais Du brasier allumé dans la vaste prairie Jounient sur leur front blême et leur joue amaigrie, La Sauvagosse vint, l'ame pleine de deuil, S'asseoir sur le gazon devant l'agreste seuil De la tente où veillait la triste Evangéline, Puis elle fit entendre à la vierge orpheline, Le récit douloureux de ses derniers malheurs. Elle lui répéta, les youx noyés de pleurs, El de cette voix grave, humble et mélancolique Qui distingue partout l'enfant de l'Amérique, Sa première espérance et ses félicités, Son amour, son hymen et ses adversités; Comme elle avait de joie et de pour d'Are mère,

Et plaignait son enfant de n'avoir point de père!

Evangéline, émue à ces tristes discours, Donna, pendant longtemps, à ses pleurs libre cours. Elle voyait près d'elle une autre infortunée, Une femme aux chagrins comme elle destinée.; . Un cœur brûlant d'amour déçu, blossé, flétri, Et privé pour jamais de son objet chéri. Les liens du malheur unirent ces deux femmes, Et d'intimes rapports enchaînérent leurs âmes. La vierge d'Acadie à la femme des bois Dit aussi ses douleurs et depuis quels longs mois Bien loin de sa patrie elle était exilée. Et la femme des bois, la figure voilée. L'écoutait en silence, assise à quelques pas. Ses yeux étaient de flamme ; elle ne pleurait pas.

Quand la vierge eut fini son histoire pénible L'Indienne resta sombre, morne, inschsible, Com

Mais

Puis

Elle

Fianc

Qui n

Une

Et du

Quane

Qui p

Aux b

Son a

Le sui

Tenda

Sans r

Avec

Comm

cours

0.;

œ,

68.

nois

pas.

Comme si la terreur eut frappé son esprit : Mais un moment après, tressaillante, elle prit Dans ses deux frèles mains les mains d'Evangéline. Puis assise à ses pieds dans l'ombre et la bruine, Elle lui répéta l'histoire de Mowis, Fiance de la noige et brillant comme un lis, Qui s'étant fait chérir d'une vierge encor puro Une nuit partagea sa conche de verdure, Et du discret wigwam sortit soudainement Quand le rayon du jour dora le firmament ; Qui palit, se fana, se fondit comme une ombre, Aux baisers du soleil qui chassait la nuit sombre. Son amante abusée, en proie à ses regrets, Le suivit, en pleurant, jusqu'au bord des forêts, Tendant vors lui ses bras pour retarder sa fuite. Sans reposer sa voix elle redit ensuite, Avec le même accent et si doux et si beau, Comment, pendant la nuit, la belle Lilinau.

Imprudente, et parfois légère en sa conduite. Par un méchant fantôme avait été séduite. Le fantome venait, vers le déclin du jour. Se cácher dans les pins qui voilaient le séjour De Lilinau la vierge au front coint de liane : Et, lorsqu'elle passuit le souil de sa cabane, De sa noire retraite il sortait pour la voir. Il soupirait d'amour comme le vent du soir, Et murmurait tout bas de bien tendres paroles. Lilinau, se fiant à ces propos frivoles, Rechercha sa présence et l'aima tendrement. Chaque soir il vonait vers elle constamment, En caressant, un jour, ses verdoyantes pluntes Elle suivit son vol à travers bois et brumes On ne la revit plus. Sa tribu la chercha; Mais personne jamais, sans doute, n'approcha-Du gite où l'enchanteur la retenait captive. Toujours Evangéline écoutait, attentive.

L

101 101

A

Ve

Su

Sa

Et

La

La

Len

Et

La

Mai

ite.

jour e :

ir,

roles.

ent.

inter

. edin

e.

Les contes merveilleux de la femme des bois, Et les sons lents et doux de sa magique voix. Elle s'imaginait être au loin transportée Au splendide horizon d'une terre enchantée, Vers des cieux inconnus son cœur prenait l'essor. La lune se leva comme une bouled'or Sur les pies dentelés de l'Oznak maximus chanves, Sa mystique lueur glissa dans le Les voutes, les arceaux des lointaines forets, Et des gites enchés elle vit les secrets. La tente de la vierge apparaissait plus blanche; La mousse et le roseau, le gazon et la branche, Exhalaient des soupirs longs et mystérieux ; Les ruisseaux murmuraient des bruits harmonieux Et de tièdes zéphirs voluient sur les prairies. La vierge abandonnait aux donces réveries ; Son esprit enjvré, son cœur teujours aimant.

Mais une vague hobreur, un noir pressentiment

Se glissaient dans son âme et troublaient son ivresse, Comme un serpent impur se glisse avec adresse, Roulant ses orbes froids sous les buissons épais, Dans le nid du moineau dont il trouble la paix. Ce triste sentiment n'était point de la terre. De célèstes esprits somblaient, avec mystère, Lui souffier lours secrets dans l'air calme des muits Elle sentit soudain redoubler ses ennuis. Quelque chose lui dit dans un secret langage. Que' pareille en sa course à la vierge sauvage. Elle nussi poursuivait un fantôme menteur. Mais bientôt un sommeil calme et reparateur, Versant sur sa paupière un merveilleux arome. Chassa de son esprit la crainte et le fantôme.

Aussitot qu'apparut l'aube du lendemain Les voyageurs, dispos, reprirent leur chemin. Ave

Elle

" Je

" Su

. 14

" Es

" ()ì

.

8o

· De

· Ec

" Pe

.. D

Eth

", Si

.. Iv

.. Pe

ivresso.

İM.

Avec eux s'éloignait la plaintive Shawnée,

Jeune et pourtant au deuil à jamais condamnée.

Elle dit à la vierge : " Ecoute-moi, ma sœur, .

- " Je connais tous des lieux comme le vieux chasseur,
- " Sur le flanc de ces monts où l'aigle a fait son aire,
- Le flanc que le solett en se couchant échire,
- " Est assis un village, une humble mission
- "Où reste un homme blanc comme ta nation :
- " C'est le chèf du hameau ; c'est une Robe-noire.
- & Son souvenir toujours sera dans ma mémoire,
- De son peuple souvent j'ai vu le tendre cœur
- · Eclater de plaisir ou saigner de Jouleur
- Pendant qu'il lui parlait de la vie éphémère.
- De l'aimable Jésus et de sa bonne mère,"

Et la vierge aussitét dit à ses compagnons :

- "Si nous changeons de route et si nous atteignons
- " Le bourg que ce mont semble enlever aur son aile,
- " Peut-être aurons-nous la quelque bonne nouvelle."

K

H

L

Ė

L

H

N

E

Q

(

I

n

1

B

L

M

A poine ent-elle dit que les aventuriers

Guidérent vers les monts leurs impidés coursiers.

Quand le soleil entra dans son lit de agre

La troupe voyageuse, ardente el deauce,

Détourns la montagne et decouvrit au loin

Une grasse prairie où moutouffait le foin,

Où sorpentaient les eaux d'une vive fontaine.

Elle entendit chanter plus d'une voix lointaine,

Et vit le groupe gai des tentes des chretiens

Unis dans ces deserts par de sacrès liens.

Sous un chène orgneilleux dont l'antique feuillage
De son ombre voilait les tentes du village.
Etaient agenouillés, avec soumission.
Le peuple et le pasteur de l'humble mission.
Voilé par une vigne un crucifix de marbre.
Avait été fixé dans l'écorce de l'arbre.

Et semblait reposer un regard triste et doux Sur les pieux chrétiens tombés à ses genoux. A travers les rameaux du chêne solitaire : La prière et le chant s'élevaient de la terre Et montaient vers les cieux comme un divin@ncens. Les voyageurs, touchés de cos pieux accents, S'avancèrent sans bruit, la tête déconverte, Se mirent à genoux sur la pelouse verte, Et prièrent longtemps avec dévotion. Quand le prêtre out donné la bénédiction Qui tomba de sa main sur la foule attendrie Comme le grain de blé tombe sur la prairie De la robuste main de l'actif moissonneur. H's'avança vers eux sollieitant l'honfeur De les avoir longtemps pour hôtes dans sa tente. Basile, un peu confus, d'une voix hésitante, 🚁 L'assura d'un respect profond et filial. En entendant parler son langage natal

· 1.

.. I

.. p

.. 11

. p

La

(" ét

In

Cha

Et t

Con

Ton

Con

" 11

Au miliou de ces monts, de ces forêts suuvages, Que n'éveillent jamais que les grossiers langages Des ignares tribus qui peuplent ces deserts, Ou des ours et des loups les discordants concerts, Le prêtre entholique eut une grande joie. En suivant un sontier où la verdure ondoje, Il guide à son wigwam les voyageurs lamés, Puis il les fait asseoir sur des rameaux casses Reconverts de la penu de riche bere finve ; Et, signant de la croix son front auguste et chauve, Il partage avec eux ses gateaux de mais, Mats de tous les repus dans ces lointains pays. A chacun à son tour, en sourignt, il passe, Ploine d'onn jusqu'an bord, sa vicille calebasse.

Bientôt les voyageurs disent, en peu de mots, Le but de leur voyage et leurs pénibles maux.

RYANGELINE

Le prêtre leur répond d'une voix solennelle :

- -" L'aube n'a pas six fois aux cieux tendu son aile,
- " Le soleil ne s'est point six fois non plus enfui,
- " Depuis que Gabriel, des trappeurs avec lui,

PPEN.

- " S'est assis sur la natte où la vierge est assise.
- · Pour se rendre à mes vœux, d'une voix indécise
- " Il me dit longuement son funeste destin,
- " Puis il continua son voyage lointain."

La voix du vieux pasteur était bien onctueuse :

C'était le doux éche d'une âme vertueuse.

La vierge, cependant, sontait faiblir son cour;

Chaque mot lui seniblait élogner le bonheur,

Et tombait lourd et froid dans son âme tremblante,

Comme durant l'hiver la neige ruisselante

Tombe dans un chaud nid d'où s'est enfui l'oiseau.

-" Il va chasser au nord dans un pays nouveau,"

Continua le prêtre, " et l'automne prophaine, "

" Il revient avec nous prier sous le grand chêne."

Eva citine, alors, dit à l'humble pasteur

D'une voix supplianté et pleine de candeur :

—" Mon père, parmettez qu'en ce lieu je demente

" Pour attendre l'épour ou bien une dernière heuce
Le bon prêtre touché de l'ardeur de ses feux.

Le reudit auscitét à ses suprèmes vous.

Le prêtre dit la messe à la clarté de l'aube :

Et quand fut consommé l'holocauste divin,

Basile fit seller son coursier mexicain,

Puis il s'achemina vers ses lointains rivages,

N'ayant plus avec lui que ses guides sauvages.

Les jours se succédaient lentement, lentement

Le mais parfumé qui semblait seulement

Un vo

Palling

Oh op

hes vi

Dépos

En rie

Ellos

L'app

Auprè

Alors

Le pré

Un ca

Et le c

Un verdoyant duvet répandu sur la terre, Quand la vierge arriva dans le bourg solitaire, Dangait maintenant ses longs épis dorés . les feuilles ceignaient de leurs tissus serrés. On apluchait déjà dans l'amour et la joie. Les épis couronnés d'une nigrette de soie. the vierges rougissaient quand leur petite main Déponillaient des épis aux graines de carmin. Bes vierges rougissaient et enchaient leur visage, En riant, en secret, de l'amoureux présage. Elles rialent encore à chaque épi tortu, L'appelaient un voleur dans les bles descendu, Sans pitie le jetaient au loin avec rudesse; Auprès d'Evangéline étrangère à l'ivresse Alors nul blond épis n'amena Gabriel. Le prêtre lui disait : "Lêve toujours au ciel Un cœur plein de foi vive, une humide paupière Et le ciel, à la fin, entendra ta prière,

mour e he

в,

,

ent

Il est, dans nos déserts, une plante au front pur Comme l'étoile d'or dans la plaine d'azur ; Sa flour mystérieuse au nord toujours s'incline . C'est une donce fleur que la bonte divine Sème, de place en place, en nos pres étendus Pour diriger les pas des voyageurs perdus. Semblable à cette flour est la Foi dans notre âme. Les flours des passions ont bien plus de dictame, Plus de vives confeurs, plus de pompeux éclats ; Mais soyons defiants, elles trompent nos pas, Et leur baume sunve est, helas! bien funeste. Scule ici-bus la Foi, cette plante céleste. Est le guide éclaire de nos pas chancelants : Ensuite elle orne, au ciel, nos fronts étincelants.

Ainsi vennient déjà les benux jours de l'automne. Ils passèrent pourtant! Les fruits de leur couronne Ton

Gab

Link

Lois

44

tinh

La l

• `

Que

·· Ga

Au t

Sous Où c

Eva

Oub

Et i

Dit

Tombérent, un par un, sur le guéret durci : Cabriel ne vint pag! l'hiver s'enfuit aussi (Le pgintemps embaumé s'ouvrit comme une rose ; L'abeille butina la fleur nouvel-éclose : L'oiseau bleu fit pleuvoir sur les feuilles des hojs Les sunves accords de sa joyouse voix, Gabriekne vint pas! Cependant sur son aile La brise de l'été portait une nouvelle Plus douce que l'arôme et l'éclat des bouquets : Que le frais coloris et l'odeur des bosquets. " Gabriel le chasseur avait planté sa tente Au fond du Michigan, sous la voûte flottante. Sons les pesants arcenux des antiques forêts, Où de la Saginaw roulent les flots muets." Evangéline, enfin rendue à l'espérance, Oubliant sa faiblesse, oubliant sa souffrance. - Et tout ce qu'a d'amer une déception, 🖫 Dit un adieu pénible à l'humble mission.

nd

Cherchant à fuir ses maux, sa triste destinée,

Avec elle partit la distantinee.

Après avoir lengremps erre dans le desert ;

Après avoir, hélas! plus d'une fois souffert

L'aiguillon de la fuim et d'une alle le le

Après gvoir couché, sangand abri, sur l'herbe,

Elle Afeignit des bois éloignes vers le Nord.

El de la Saginaw suivit au loin le bord.

I'n soir elle aperçut, au fond d'une ravine.

La tente dù chasseur..... Elle était en ruis.!

Sur les ailes du temps s'envoluient les saisons.

La pauvre Evangeline, aux laintains horizons,

Ne voyait pas encor le bonheur apparaître.

Un profond dese soit consumair tout son tro.

Sous les feux des etes, les frimas de thivers,

Elle trains sa peine on bien as Hou divers.

Tan

Sur

Tar

Elle

F.

C'on

Pat

Qua

Elle

De

4

Sac

Elle

Sa I

Dir

Et 1

(In

Que

Tantôt on la voyait aux missions moraves, Priant Dien de briser ses terrestes entraves ; Sur un champ de bataille aux malheureux blomés Tantôt elle portait des secours empressés; Ello-entrait aujourd'hui dans une grande ville, Et demain se cachait dans un hameau tranquille. Comme un pale fantome on la voyait venir, Et souvent de sa fuite on n'avait souvenir. Quand elle commença sá course longue et vaino Elle était jeune et befle, et son ame était pleine De leves espoirs, de tendres passions : Sa cours s'achevait dans les déceptions ? Elle avait bien vieifli; sa joue était fanée ; Sa beauté s'en allait! Chaque nouvelle année Dérobait quelque charme à son regard servin. Et traçait sur son front les rides du chagrin. On découvruit déjà, sur sa tete flétrie, Quelques chéveux d'argent, aube d'une autre vie.

ÉVANGÉLINE

Aurore dont l'éclat mystérieux et doux

Nous dit qu'un nouveau jour va se lever pour nous ;

Comme dans l'Orient l'aube brillante et vive

Annonce à l'univers que le soleil arrive.

V.

Dans cette heureuse terre où de flots axures

La Delaware arrose, en chantant vals et prés.

Li s'élève une ville harmonieuse et fière

Qui baigne ses beaux pieds dans la chaude rivière;

Qui garde avec amour, dans son bois enchanteur.

Le vénérable nom de Penn, son fondateur.

La l'air est imprégné d'une douceur extrême;

De la beauté la pêche est le charmant emblème;

La, comme un doux éche, chaque rue a sa voix

Qui murmure les noms des vieux arbres des bois.

Com

Doni C'est

Avai

Et o'

Do no

Un #

C'est

Lo p

Elle

Et l'i

Cela

Et sa

Les 1

Aprè

Par i

Se to

Comi

C/1744

ÉVANGÉLINE

Comme pour apaisor les plaintives Dryades Dont on a démoli les vertes colonnades. C'est là qu'Evangéline, après ses longs travaux, Avait enfin trouvé le calme et le repos ; Et c'est là qu'était mort Loblanc, le vieux notaire. Do sos cent petits-fils, quand il quitta la terre, Un soul vint, un moment, s'asseoir à son chevet. C'est dans cotte cité que la vierge trouvait Le plus de souvenirs de sa terre natale. Elle aimait des Quakers l'existence frugale. Et l'usage charmant de tous se tutoyer : Cela lui rappelait son antique foyer, Et sa chère Acadie où se traitaient en frères Les habitants unis dans l'hour et les misères, Après qu'elle out fini ses courses iei-bas, Par un divin instinct, sos pensers et ses pas Se tournérent d'accord, vers cette ville altière, Comme la feuille, au bois, se tourne à la lunrière,

nous

iere

eur.

BC ;

X aris.

An

Po

Lin

11 0

Du

Elle

Qui

Man

Quand-la brise s'élève avec le frais matin

Et chasse les brouillards jusque dans le lointain

Le voyageur assis sur le flanc des montagnes.

Voit naître, sous ses pieds, de riantes campagues.

De longs ruisseaux d'argent franges de verts ramonux.

Des clochers orgueilleux et d'agrestes hameaux.

Ainsi quanal les brouillards s'enfuirent de son ame.

Rien loin, au dessous d'elle, en des sontiers de flamme,

Elle vit graviter le monde étincelant.

Elle vit graviter le monde étincelant.

Elle avant remontes avec tant de constance.

Semblaient courts maintenant, et brilfaient a distance.

Copendant Gabriel n'était pas délaisée.

La vierge, dans son cour sous le deuit affaisse,

Gardait fidélement son image bénie;

Palpitante d'amour, charmante, rajounie.

Comme ch ce jour heureux où, la derpière fois.

Assise à ses côtes, elle entendit sa voix.!

Les ans n'avaient point pu changer cette figure
Qu'elle vit autrefois si placide et si pure!

Pour elle son amant n'avait jamais vieilli;

L'absence et le malheur l'avaient même embelli
Il était comme mort, mort à la fleur de l'age.

Dans toute sa beaute, sa force et son courage.

RESERVADES N

8 8884°.

tamm

En son exil lointain, sons un ciel etranger.

La viergesgemissante apprit à partager.

Langoisse du chagrin, les pleurs de l'indigence

apprit la donceur, l'amour, la patience.

Elle épanchait sur tous sa donce charité

Qui no perdait jamais de son intensité;

Commo-que belles fleurs dont les briffants calices.

Sans pardregle parfums, ni pleu de leurs délices

Répandent dans les airs leurs suaves odeurs.

Son cœur brûlait souvent de divines ardeurs;

Elle ne formait pas alors d'autre espérance

Que de suivre Jésus avec persévérance.

Elle entra dans un cloitre et coupa ses chevoux,

Puis au pied des auteis elle fit de saints vœux.

Bien souvent on la vit dans les coins de la ville

Où vivote la classe indigente et servile;

Où coulent tant de pleurs; où l'humble pauvreté.

Honteuse et sans habits, cherche à fuir la clarté

Où la femme malade est sans pain et travaille

Pour nourrir ses enfants qui gisent sur la paille;

Bien souvent on la vit, brûlant de charité.

Porter un doux espoir sous le toit attristé.

Lorse Que

Crian

Que t

Voya

Scint

Ayan

Le pe

la ro

Après

Auch

Sur la

Plus d

En av

De sas

Lorsque la foule était vers minuit disparue,
Que tout dormait, le guet qui longeait chaque rue.

Criant dans la rashle et dans l'obscurité
Que tout était tranquille au sein de la cité,
Voyait dans le carreau de quelqu'humble mansarde
séintiller les rayons de sa lampe blasarde.

Ayant qu'à son sommeil l'heuroux sut arraché.
Le pensis Allemand qui venait au marché
Avec flours et fruits mûrs dans sa lourde charette.
La rencontrait toujours, rentrant dans sa retraite.

Après avoir veillé, toute soule en pleurant,
Au chevet solitaire où râlait un mourant.

ux.

Ho

rote.

rte

He;

Sur la ville vint fondre une peste maligne.

Plus d'un présage affreux, plus d'un funcste signe
En avait averti l'orgueilleux citadin.

De sauvages pigeous avaient paru soudain:

Ils sortaient des forêts où pour toute pâtures He n'avaient pu trouver qu'une noix sèche et dure. Lour vol rapide et sombre avait terni le jour. L'insecte sans murmure avait fui son séjour. Ainsi que dans les mois d'avril et de septembre. Sur les champs émaillés et tout parfumés d'ambre. L'occan pousse un flot qui monte, monte encor, Junqu'à ce que le pre-soit lui même un luc d'or , De même, franchissant sa borne accontumee. L'ocean de la mort sur la plaine embaumée Où flourissitient la vie, et l'amour, et l'espoir, Poussa soudainement son flot impur et noir. Le riche, par ses biens, la beaute, par ses charmes, L'enfant, par ses soupirs, la mère, par ses larmes No purent desarmer le terrible oppresseur : Rt le trère mourait dans les bras de sa sœur ; L'enfunt pale et maigri, sur le sein de sa mère ; L'éponx en embrassant une épouse bien chère!

Le pau

Sans an La dem

4"out là

En co to

Anjourd

Et ses a

Sembler

Ces mot

···· I him

Nuit et.

On voya

Et quan

Que Die

Lont to

Le pauvre, délaisse dans ce moment thtal; Sans amis, sans parents, trappait à l'hépital; La demeure de ceux qui n'out point de demeure; C'est là qu'il attendait, en paix, sa derniere houre.

En ce temps l'hopital g'elevait retire;

of dure.

18".

r.

a bare.

14'01F'.

d'or :

149.

eir.

harmon.

larmon

18° ;

Miller ;

irms !

. 19

ambre.

En dehors de la ville, an coin d'un large pre-

Anjourd'hui, copendant, la cite l'environne,

Et ses murs léxandes, le toit qui le couronne

Semblent gire un echo qui repete aux heureux

Ces mots que Jesus dit chez Simon le lépreux :

- The pauvres sont toujours au miliende vous autres."

Nuit et jour, à l'hospice, avec-de saints apôtres,

On voyait accourir la sœur de charite.

Et quand elle partait de la felicite

Que Diou réserve, au ciel, a coux qui sur la terre,

L'ont tendroment aime comme on aime un bon pere,

Le mourant souriait et retrouvait l'espoir.

Sur le front de la vierge il croyait entrevoir

Uno vive aureole, une lucur divine.

Comme au front de ces dieux un artiste en dessine,

Ou comme de bien loin, pendant l'obscurité,

On en voit resplendir au front d'une cité.

Son regard luc semblait un rayon, une flamme

Un dimanche matin, le temps étant bien bean.

Pensive et recueillie, elle vint de nouveau.

Visiter l'hôpital encombré de malades.

Dans l'air chand de l'été, sous ses vertes areades.

Le jardin balançait mille odorantes fleurs.

La vierge recueillit celle dont les couleurs

Ponvaient charmer los youx, ou nourrir l'espérance

Des patients cloués sur leurs lits de souffrance;

La bri

Des ne Ét par

Cotnit

Aussi d

Elle se

Que l'a

Se tem

H prod

Mottnit Et por

II förn

Dell'ét

Ini er

.

neles.

pårnnen

ro;

. Elle fit un bonquet, ensuite elle monta. La brise, aŭ meme insfant, sur son aile apporta Las sons mélodieux d'anc cloche lointaine. Des accents cadences flottérent dans la plaine Et pararent se perdre au fond des vastes bojs : C'étnit le chant pieux des graves suedois. Amosi doux que le bruit d'une aile qui se ferme Le calme descendit sur son ame plus ferme : Elle sentit alors que sa peine achevait. Elle entra tout émue. A chaque humble chevet Que l'ange de la mort reconvenit de son aile. Se tennit, en silence, un serviteur fidèle. Il prodiguait des soins au pâle moribond ; Mettnit un linge froid sur sa tele et son front. Et portait de l'eau froide a ses levres arides. Il fermait doucement les paupières livides De l'être infortune qui venuit de mourir;

Lui croisnit les deux mains, et pour le recouvrir

Biondait un drap blanc sur sa figuro pale. Quand la vierge rentra dans la fiévreuse saile Plus d'un visage mat parut sécréveiller, Se tourna lentement sur son dur oreiller. Et sur elle fixa des youx pleins de souffrance. Sa présence était douce et rendait l'espérance : C'étnit le jour naissant qui du clair horizon Verse un reflet vermeil aux murs d'une prison. En portant ses regards sur les lits autour d'elle Elle vit que la mort travaillait avec zèle. En effet, dans la nuit, plusieurs pestiferes Que, la veille, de soins elle avait entoures. Etaient enfin partis de cette pauvre terre : Mais d'autres occupaient leurs conches de misère!

Soudain alle s'arrête, et ses pas étonnés.

Par la crainte et l'effroi semblent être enchainés.

Sa lè

Sa m

Elle

Lem

Del

Prin

On v

Des

Et d

En l

Mi i

Sons an morne paupière un et tout son corps frissonne;
Sons an morne paupière un et éclair rayonne;
Sa main laisse tomber son frais bouquet de fleurs :
Elle jette un sanglot et verse d'amèrs pleurs.
Les malades surpris, par un effort suprème,
De leurs chauds oreillers levérent leur front blème.

Près d'elle sur un lit où tomba son regard
On vonait de porter un grand et beau vieillard;
Mais il était mourant, et sa joue était creuse;
Des cheveux gris tombaient sur sa tempe fiévreuse.
Et dans le même instant un reflet du soleil.
En luisant sur son front le rendait plus vermeil.
Paraissait effacer les rides du vieil âge.
Et rendre la jeunesse à son pâle visage.

133 [146 - 370]

49.

6.60 ;

841I).

elle

hninės.

Il étnit là, gianet l'imphile et sans voix, Son regard suspendu sur la petite croix Qui se trouvait au pied de sa brûlante couche. La fièvre d'un trait rouge environnait sa bouche. On cht dit que la vie, aimi que les Hebreux, Avait mis sur sa porte un sang tout généroux Pour que l'ange de mort retint son large glaive. Ses pensers se perdaient dans un vague et long rève; Un rale fatigant, court et précipité. Soulevait sa poitrine avec rapidité ; Ses yeux it converts de nunges funcbres : Ses esprits plongenient en de lourdes tenèbres, Ténèbres d'agonie et ténèbres de mort. Au long cri que jeta la vierge en son transport, Il sembla seconer sa morne léthargie Et retrouver encor quelque reste de vie. Alors il crut ouir comme une voix du ciel, Une voix qui disnit : " Gabriel! Gabriel!

" Je

Bt o

La t

list m

Et le

Et m

Dan

Sur

Des

II or

Lnd

Mais

II ve

·Et e

Mai

Dan

Un

" Je te retrouve enfin, et nous mourons ensemble!" Et cotte voix vibrait, comme l'airain qui tremble. Dans un songe, aussitôt, il vit, comme autrefois, La terre d'Acadia et ses verdoyants bois, Et ses ruissenux d'argent, ses prés et ses villages, Et le toit de son père au milieu des feuillages. Et son Evangeline allant à son côté, Dans fonte su jounesse et toute sa beauté, Sur la prairie en fleurs, ou le long des rivières !.. Des pleurs viennent mouiller ses débiles paupières... Il entr'ouvre les yeux, les porte autour de lui : La douce vision, hélas! a déjà fui! Mais auprès de sa couche, humble et mélancolique, Il voit, agenouillée, une forme angélique, Et c'est Evangeline !... Il veut dire son nom, Mais sa langue ne peut-murmurer qu'un vain son Dans un dernier transport, il attache sur elle Un regard où l'amour au désempoir se mêle ;

cho.

ivo.

ng reve;

bros,

rt.

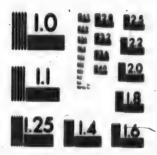








IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WESTER, N.Y. 14500 (716) 673-4603



D

K

K

8

D

D

R

H

L

Q

N

H

Il vout lever la tête et lui tendre la main,
Aussitôt il retombe, et tout effort est vain!
Seulement un sourire éclaire sa figure
Quand de la vierge il sent la lèvre chaude et pure
Se poser sur sa lèvre et sur son front brûlant.
Son regard se ranime et devient plus brillant;
Mais ce n'est qu'un éclair! On le voit se déteindre:
C'est la lampe qui brille au moment de s'éteindre,
Le flambéau consumé que réveille un vent frais:
Il pâlit, il se voile, il se ferme à jamais!
Et tout était fini : la crainte et l'espérance,
Les fidèles amours et la longue souffrance!

Evangéline en pleurs resta pieusement

Près des restes sacrés de son fidèle amant.

Une dernière fois, dans l'angoisse abimée,

Elle prit dans ses mains la tête inanimée,

Doucement la pressa contre son cœur transi Et dit, penchant son front ; O mon père merci !

t pure

nt.

at;

teindre :

indre.

rais :

Adieu! vieille forêt! Noyés dans la pénombre Et drapés fièrement dans leur feuillage sombre, Tes sapins résineux et tes cèdres altiers Se balancent encor sur le bord des sentiers ; Majs loin de leur ombrage et de leur vertes alles, Dans le même tembeau, les deux amants fidèles Dont les afflictions et les maux sont finis, Reposent, côte à côte, à jamais réunis! Ils dorment sous les murs d'un temple catholique! Leurs noms sont ignorés ; la croix simple et rustique Qui dimit au passant le lieu de leur repos No se retrouve plus! Comme d'immenses flots Roulent, avec fracas, vers une caime rive, Auprès de leur tomboau, pressée, ardente, active,

On

Set

Kt.

On

C'e

Ne

Et

C

Su

B

K

S

8

S'agite chaque jour la foule des humains.

Combien de cœurs blessés et remplis de chagrins

Soupirent leurs ennuis et leur sollicitude,

En ces lieux où leurs cœurs trouvent la quiétude!

Combien de front pensifs s'inclinent tristement

En ces lieux où leurs fronts n'ont plus aueun tourment!

Combien de bras nerveux travaillent sans relâche

En ces lieux où leurs bras ont achevé leur tâche!

Combien de pieds actifs se succèdent sans fin,

En ces lieux où leurs pieds se reposent enfin.

Adicu! vicille foret! Noyes dans la pénombre

Et drapés flèrement dans leur feuillage sombre

Tes sapins résineux et tes cèdres altiers

Se balancent encor sur le bord des sentiers;

Mais sous leur frais ombrage et sous leur vaste dôme,

On entend murmurer un étrange idiôme!

ÉVANGÉLINE

On voit jouer, helas! les fils d'un étranger!.....
Seulement, sur les rocs que le flet vient ronger,
Et sur les bords déserts du sonore Atlantique
On voit, de place en place, un paysan rustique.
C'est un pauvre Acadien dont le plaintif aïeul
Ne voulut pas avoir, pour sépulcre ou linceul,
La terre de l'exil si leurde et si fatale,
Et qui revint mourir à sa rive natale!

Cet homme, il est pêcheur; il vit de son filet.

Sa fille porte encore élégant mantelet.

Beau jupon de droguet, chapeau de Normandie.

Elle a de beaux yeux noirs, une épaule arrondie.

Sa femme, tout le jour, tourne son gai fuseau;

Ses garçons, comme lui, se complaisent sur l'eau.

re

rine

tude

ent

Ache

che !

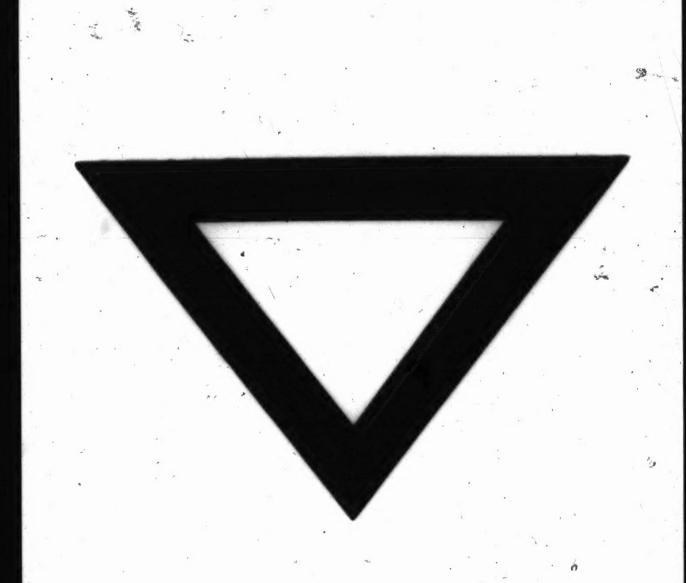
ourment!

1

te dôme,

Dans les veilles d'hiver, quand les vagues écument,
Assis au coin de l'âtre où les fagots s'allument,
De l'humble Evangéline on conte les malheurs:
Et les petits enfants versent alors des pleurs.
Et l'Océan plaintif vers ses rives brumeuses
S'avance en agitant ses vagues écumeuses;
Et de profonds soupirs s'élèvent de ses flots
Comme pour se mêler au bruit de leurs sanglots!

A



Service Servic

•

